

# Washington Maryland Virginia

# Washington Hispanic



Viernes 15 de diciembre del 2023

www.washingtonhispanic.com

Volumen 15 número 862

## Wizards y Capitals a Virginia



La ilustración muestra el nuevo Distrito de Entretenimiento que se levantará con una inversión de \$2,000 millones en el área de Potomac Yards, en Alexandria, Virginia, el cual incluye un nuevo estadio para los Washington Capitals y los Wizards, que se mudarían desde DC.

FOTO: CORTESÍA

### Autoridades de DC aseguran que no está dicha la última palabra y buscan retener a ambos equipos.

VICTOR CAYCHO / WASHINGTONHISPANIC

El gobernador de Virginia, Glen Youngkin, y los desarrolladores de ese estado anunciaron oficialmente el miércoles una propuesta para reubicar a los grandes equipos Washington Capitals, de hockey, y Wizards, de básquetbol, reconocidos símbolos deportivos de DC, a una inmensa sede que estará localizada en el área de Potomac Yard, en Alexandria, Virginia.

Esta inesperada situación ha originado un singular enfrentamiento entre las máximas autoridades locales y deportivas de Washington, DC, y de Virginia.

La reubicación de los Washington Capitals y Wizards desde su bunker en el Capital One Arena localizado en el área de Chinatown en DC a la Ciudad de Alexandria, en Virginia, sería un duro golpe económico y sentimental para el 'downtown' del Distrito, coinciden las autoridades de la capital de la nación.

La alcaldesa de DC, Muriel Bowser, reconoció que el impulso parecía estar enviando a los dos equipos a Virginia. Aun así, dijo con seriedad, "el acuerdo no está hecho". Bowser dijo a los periodistas que "no está segura de cuál es el proceso que se sigue en Virginia, pero esperamos que encuentre algunos inconvenientes".

Mientras tanto, el gobernador Glenn Youngkin estuvo en Potomac Yard el mismo miércoles para anunciar el proyecto de gran Distrito de Entretenimiento valorizado en 2 mil millones de dólares, junto con el propietario de los equipos, la empresa Monumental Sports & Entertainment, el desarrollador JBG Smith y funcionarios de la ciudad de Alexandria.

El Distrito de Entretenimiento propuesto estaría sujeto a la aprobación de la Asamblea General de Virginia.

|| Pág. 4A

Baltimore anuncia plan gigante para reconstruir 45 mil propiedades vacías o abandonadas.

|| Pág. 3A

Proceso para juicio político al presidente Biden abren republicanos de la Cámara Baja.

|| Pág. 5A

Gigante tecnológico Google pierde batalla legal contra Epic Games.

|| Pág. 7A

Argentina vive tremendo "shock" del nuevo presidente Javier Milei.

|| Pág. 9A

### El Senado confirmó su nominación

## Nathalie Rayes embajadora en Croacia

VICTOR CAYCHO / WASHINGTONHISPANIC

Por 53 votos a 47, el Senado confirmó el jueves el nombramiento de la influyente líder hispana Nathalie Rayes como embajadora de Estados Unidos en Croacia.

Todos los senadores demócratas, junto con las senadoras republicanas Lisa Murkowski del estado de Alaska y Susan Collins del estado de Maine, votaron a favor de Rayes, nominada en mayo pasado por el presidente Joe Biden.

"Prometo liderar y servir siempre con inte-



Nathalie Rayes fue confirmada por el Senado como nueva embajadora de los Estados Unidos en la República de Croacia.

FOTO: CORTESÍA

gridad y en el mejor interés de nuestro país, mientras sigo fortaleciendo nuestras relaciones diplomáticas con el pueblo de Croacia", dijo tras conocer su confirmación, que la convierte como la primera diplomática latina al frente de la embajada en esa nación.

Nathalie Rayes nació en Venezuela y creció y se educó en California.

Es presidenta y directora ejecutiva de "Latino Victory", una organización que promueve una mayor influencia política de la comunidad latinoamericana en Estados Unidos.

|| Pág. 6A

USCIS también anuncia que ya alcanzó la cantidad máxima de visas H-1B para 2024

# Cambios clave en las 'Green Card' por petición familiar



**El proceso de obtención de la ansiada Green Card** para ciertos casos de petición familiar registro importantes ajustes.

FOTO: CORTESÍA

ZULMA DIAZ / WASHINGTON HISPANIC

El Servicio de Ciudadanía e Inmigración de los Estados Unidos (USCIS) acaba de actualizar las guías sobre la residencia permanente condicional basada en la familia en su Manual de Políticas.

Dicha actualización consolida y actualiza las guías sobre elegibilidad, presentación y adjudicación del Formulario I-751, Petición para Eliminar las Condiciones en la Residencia.

Estos cambios anunciados el martes 12 aclaran lo que los "no ciudadanos" deben hacer para cambiar la base de presentación (de

petición de la Green Card), en casos de exenciones basadas en agresión o crueldad extrema.

■ También aclara que si el estatus de residente permanente condicional de un "no ciudadano" se cancela por no presentar a tiempo el Formulario I-751, puede ser elegible para ajustar el estatus de residente permanente sobre una nueva base.

■ Esto se da incluso si USCIS emite una notificación de cancelación del estatus de residente permanente condicional antes de que el "no ciudadano" presente el Formulario I-485, Solicitud de Registro de Residencia Permanente o Ajuste de Estatus.

Bajo las Enmiendas de Fraude de Matrimonio de

Inmigración de 1986, un "no ciudadano" obtiene el estatus de residente permanente de forma condicional por dos años si cumple las siguientes condiciones:

■ Obtiene el estatus de residente permanente basado en el matrimonio; y

■ Ese matrimonio comenzó menos de dos años antes de que obtuviera ese estatus.

Para eliminar las condiciones en su estatus de residente permanente, los residentes permanentes condicionales generalmente deben presentar el Formulario I-751 dentro del período de 90 días antes de que se cumplan dos años de haber obtenido dicho estatus de residente permanente condicional.

## Las visas H-1B

Por otro lado, USCIS anunció el miércoles 13 que ya ha recibido suficientes peticiones para alcanzar la cantidad máxima reglamentaria regular de 65,000 visas H-1B y la de 20,000 visas H-1B de exención por posgrado de Estados Unidos, conocida como cantidad límite por maestría, establecidas por el Congreso para el año fiscal 2024.

También dio a conocer

que, en los próximos días, enviará notificaciones de no selección a las cuentas en línea de los registrantes. "Cuando completamos el envío de esas notificaciones de no selección, el estatus de los registros presentados apropiadamente para las asignaciones numéricas de visas H-1B del año 2024, pero que no fueron seleccionados, reflejarán el siguiente mensaje: No Seleccionado: No seleccionado - no es elegible para presentar una petición H-1B sujeta a la cantidad máxima reglamentaria basada en este registro", explicó la agencia.

Mientras tanto, USCIS continuará aceptando y procesando las peticiones que de

otra manera están exentas de la cantidad máxima reglamentaria, entre ellas:

■ Extender el tiempo que un trabajador actual con visa H-1B puede permanecer en Estados Unidos;

■ Cambiar los términos de empleo de trabajadores H-1B actuales;

■ Permitir que los trabajadores H-1B actuales cambien de empleadores; y

■ Permitir que los trabajadores H-1B actuales puedan trabajar simultáneamente en posiciones H-1B adicionales.

Las empresas estadounidenses usan el programa H-1B para emplear a extranjeros en trabajos especializados.

## MONICA TRAVEL

**LLAMENOS PARA RECIBIR TEXTOS CON TARIFAS ESPECIALES A SU PAIS!**

|                     |                     |                   |                     |
|---------------------|---------------------|-------------------|---------------------|
| El Salvador...\$298 | San Jose .....\$298 | Chile.....\$499   | Mexico .....\$199   |
| Guatemala...\$298   | Bogota.....\$350    | Ecuador.....\$390 | Santo Domingo.\$199 |
| Managua.....\$298   | Buenos Aires..\$590 | Peru .....\$425   | Madrid .....\$499   |
| Honduras.....\$298  | Bolivia .....\$499  | Uruguay.....\$599 | Houston/Miami.\$199 |

\*Precios sujetos a cambio sin previo aviso. Impuestos y cargos no estan incluidos. **GARANTIZAMOS LAS MEJORES TARIFAS DENTRO DEL AREA**

**AGENCIA AUTORIZADA POR EUROPAMUNDO VACACIONES Y ROYAL CARIBBEAN CRUISES**

**SIGUENOS EN EL FACEBOOK PARA RECIBIR NUESTROS DESCUENTOS**

**Rockville**  
1331-K Rockville Pike  
Rockville, MD 20852

**Hyattsville**  
7411 Riggs Road #214  
Hyattsville, MD 20783

**Falls Church**  
7202 Arlington Blvd. #302  
Falls Church, VA 22042

301-294-1166 • 703-573-0001

### Conrad Gaarder Escudero

**ABOGADO, 30 años de experiencia**

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703) 587-6188  
Falls Church, VA (7 CORNERS) **PRIMERA CONSULTA GRATIS**

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

## VALDEMAR SOUTH TRAVEL

valdemartravel.com

Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

|                           |              |                 |
|---------------------------|--------------|-----------------|
| <b>BUENOS AIRES \$879</b> | Honduras 390 | Guadalajara 395 |
| <b>MONTEVIDEO \$843</b>   | Managua 395  | Veracruz 329    |
| <b>SANTIAGO \$619</b>     | San Jose 420 | Leon 395        |
| <b>ASUNCION \$795</b>     | Caracas 879  | Los Angeles 197 |
|                           | Panama 380   | Miami 138       |
|                           | Madrid 520   | Monterrey 395   |

\*Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen impuestos.

**ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.**

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC. 202-638-7385  
1782 Columbia Rd., NW., Wash. DC. 202-387-9003  
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460  
474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123  
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305  
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295  
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150  
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011  
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559  
3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

|                     |                           |
|---------------------|---------------------------|
| <b>LIMA \$460</b>   | <b>SAN SALVADOR \$368</b> |
| <b>LA PAZ \$598</b> | <b>GUATEMALA \$372</b>    |
| <b>BOGOTA \$372</b> | <b>MEXICO \$278</b>       |

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

Escuche por

## Radio La Grande

Los clásicos de los años 60 y 70  
Más de 3,400 canciones.

### radiolagrande.net

**EN CAROLINA DEL NORTE**  
WRTG 1000 AM – Raleigh  
WSRP 910 AM – Jacksonville  
WLNR 1230 SM – Kinston  
WGSB 1060 AM – Durham  
WREV 1220 AM – Greensboro  
WLLY 1350 AM – Wilson  
WLLN 1370 AM – Lillington  
WLLQ 1530 AM – Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

■ EN CARTA A SECRETARIO DE EDUCACIÓN

## Legisladores urgen que se brinde alivio a deuda estudiantil

REDACCIÓN / WH

Un grupo de senadores y congresistas demócratas encabezados por el líder de la mayoría del Senado, Chuck Schumer (D-NY), enviaron el lunes una carta al secretario de Educación, Miguel Cardona, instándolo a aprovechar “su autoridad total y existente bajo la Ley de Educación Superior”, para brindar un alivio ampliado de la deuda estudiantil a los prestatarios de clase media y trabajadora”.

La misiva, que también suscriben los senadores Elizabeth Warren, Bernie Sanders, Alex Padilla y los representantes Ayanna Pressley, Ilhan Omar y Frederica Wilson, señala que “el proceso de reglamentación (de la ley) presenta una

oportunidad importante para abordar los problemas generalizados dentro del sistema de préstamos estudiantiles”.

Dicho proceso, añaden los legisladores, fortalece la autoridad para condonar la deuda, a fin de garantizar que la educación postsecundaria sea accesible para todos los estudiantes”.

“Le instamos a aprovechar esta autoridad maximizando el alivio para el mayor número de prestatarios que enfrentan dificultades financieras”, urgen a Cardona en la carta.

“Creemos que se debe hacer más para mejorar el borrador del texto regulatorio para cumplir con el objetivo del presidente Biden de “proporcionar alivio de la deuda estudiantil al mayor número posible de prestatarios y lo más rápido posible”, precisa el documento.

Con inversión pública y privada de \$3,000 millones en 15 años

# Baltimore reconstruirá 45 mil inmuebles vacíos o en riesgo

VICTOR CAYCHO / WASHINGTON HISPANIC

El alcalde de Baltimore, Brandon M. Scott, junto con la organización comunitaria BUILD y el Comité del Gran Baltimore (GBC), un líder de la empresa privada local, anunciaron el lunes un histórico acuerdo para enfrentar durante los próximos 15 años el preocupante problema de las propiedades desocupadas y abandonadas de esa ciudad.

El acuerdo demandará una inversión pública estratégica de 3 mil millones de dólares, para reconstruir un mínimo de 37 mil 500 propiedades y un máximo de 45.000 inmuebles.

Baltimore tiene aproximadamente 13.000 casas y estructuras desocupadas y abandonadas, más de 20.000 lotes baldíos y decenas de miles de viviendas



La ciudad de Baltimore tiene un activo comercio y progresistas vecindarios, pero con el problema de miles de propiedades desocupadas y abandonadas. FOTO: CORTESÍA

más que se ven afectadas porque están al lado de propiedades desocupadas y abandonadas.

En la ceremonia, Scott prometió una inversión municipal de 300 millones de dólares durante el mencionado lapso, para impulsar el proyecto. “Ese dinero –y otros fondos que se buscarán de parte del estado

de Maryland y del sector privado– se utilizarán para generar hasta 3 mil millones de dólares para financiar el trabajo de reurbanización”, dijo.

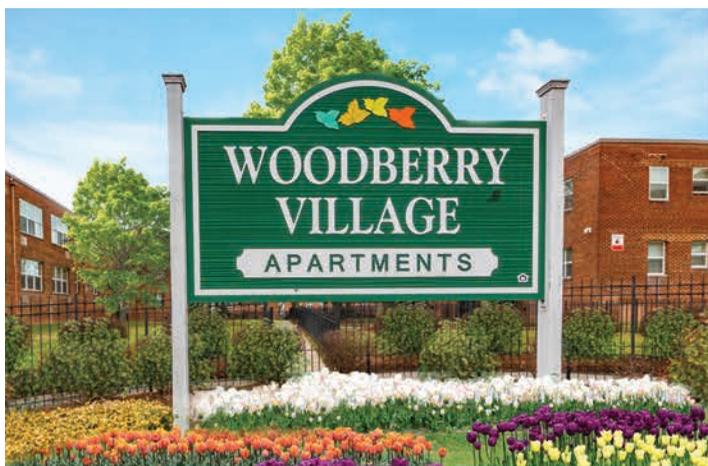
Añadió que “esta asociación con BUILD y GBC y el plan que aquí presentamos están diseñados para abordar plenamente la crisis de viviendas desocupadas de

Baltimore por primera vez en la historia de nuestra ciudad”.

Por su parte, el copresidente de BUILD, Rev. George Hopkins, destacó que “durante demasiado tiempo, las propiedades vacías y abandonadas de Baltimore han plagado nuestros vecindarios, lo que ha provocado un aumento de la violencia y el despojo de la riqueza de los residentes”.

“Este acuerdo de trabajo, cuando se implemente por completo, pondrá fin a esta crisis de una vez por todas. Se necesitarán de todos nosotros, así como de muchos otros socios para lograrlo”, refirió Hopkins.

El presidente y director ejecutivo del Comité del Gran Baltimore, Mark Anthony Thomas, dijo que “hemos asumido un compromiso a largo plazo requerido, para crear el impacto necesario y abordar de manera significativa este importante tema”.



# APARTAMENTOS PARA ALQUILAR

## DISPONIBLE AHORA

### Apartamentos protegidos

Ofrecemos amplios apartamentos de dos y tres habitaciones. La cocina viene equipada con estufa, refrigerador y accesorios modernos.

Las comodidades incluyen: Mantenimiento las 24 horas, acceso controlado, gimnasio, piscina/Salón social, lavandería, estacionamiento en el lugar, Salón comunitario y un vecindario tranquilo.

### Apartamentos renovados 2 y 3 habitaciones



pago basado en ingresos no más del 30% de los ingresos

**WoodberryVillageApartments.com**



TTY/TDD: 711

El dueño no discrimina a personas con discapacidades.

**2224 Savannah Terrace SE, Washington, DC 20020 | 202-981-4503**

Grandes equipos anuncian mudanza a Alexandria; DC lucha por mantenerlos en la ciudad

# Washington y VA se enfrentan por los Capitals y Wizards

VICTOR CAYCHO / WH

El gobernador de Virginia y los desarrolladores de ese estado publicaron oficialmente el miércoles una propuesta para reubicar a los grandes equipos Washington Capitals y Wizards, convertidos en símbolos deportivos de DC, a una nueva e inmensa sede, localizada en el área de Potomac Yard, en

Alexandria, Virginia.

Esta inesperada situación ha originado un singular enfrentamiento entre las máximas autoridades locales y deportivas de Washington, DC, y Virginia.

La reubicación de los Washington Capitals y Wizards desde el Capital One Arena en el área de Chinatown en DC a la Ciudad de Alexandria, en Virginia, sería un duro golpe para el 'downtown' del Distrito, coinciden las autoridades de la capital

de la nación.

Ese mismo miércoles, en una concurrida conferencia de prensa, la alcaldesa de DC, Muriel Bowser, reconoció que el impulso parecía estar enviando a los dos equipos a Virginia. Aun así, dijo con seriedad, "no está hecho". Bowser dijo a los periodistas que "no está segura de cuál es el proceso que se sigue en Virginia, pero esperamos que encuentre algunos inconvenientes".

El presidente del conse-



Imagen gráfica del nuevo Distrito de Entretenimiento que se levantará con una inversión de \$2,000 millones en el área de Potomac Yards, en Alexandria, Virginia, el cual incluye un nuevo estadio para los Washington Capitals y los Wizards, que se mudarán desde DC.

FOTO: CORTESÍA

jo de DC, Phil Mendelson, también se hizo eco del escepticismo de la alcaldesa, en declaraciones difundidas en la publicación DCist/WAMU.

"No quiero decir nada



Glen Youngkin, gobernador de Virginia, anunció el miércoles la propuesta para que los Washington Wizards y los Capitals se muden de DC al Potomac Yard de Alexandria.

FOTO: CORTESÍA

negativo sobre Virginia, pero esto no terminará hasta que la señora gorda cante", dijo Mendelson, aludiendo a una conocida frase americana,

El martes por la noche, después de que se hiciera pública la noticia inicial del acuerdo con Virginia, Bowser y Mendelson dieron a conocer una legislación, con el apoyo unánime del Consejo de DC, que ofrecía a la empresa de deportes y medios un acuerdo de 500 millones de dólares para renovar el estadio. Y al día siguiente, funcionarios de DC dijeron que habían obtenido autorización de endeudamiento adicional para financiar el acuerdo.

Dicho proyecto de ley, dijo Bowser en un comunicado de prensa el martes por la noche, representa la "mejor y última oferta" de la ciudad para conservar los equipos.

## En Potomac Yard

Mientras tanto, el gobernador Glenn Youngkin estuvo en Potomac Yard el miércoles para anunciar el proyecto del distrito de entretenimiento valorizado en 2 mil millones de dólares, con el propietario de los equipos, la empresa Monumental Sports & Entertainment, el desarrollador JBG Smith y funcionarios de la ciudad de Alexandria. El distrito de entretenimiento propuesto estaría sujeto a la aprobación de la Asamblea General de Virginia y la ciudad de Alexandria.

"Estamos comprometidos a brindar experien-

cias a los fanáticos de clase mundial mientras nuestros equipos evolucionan continuamente, profundizamos los lazos comunitarios y solidificamos nuestro papel como líderes a la vanguardia de los deportes y la tecnología", dijo Ted Leonsis, director ejecutivo de Monumental Sports & Company, propietario de Washington Capitals y Wizards.

Según un comunicado de prensa de la oficina del gobernador, el distrito de entretenimiento de 9 millones de pies cuadrados incluiría un estadio para los Washington Capitals y los Wizards, la sede corporativa de Monumental Sports & Entertainment, un estudio de medios de Monumental Sports Network, instalaciones de práctica de los Wizards, lugar de artes escénicas y una instalación ampliada de deportes electrónicos.

El gobernador de Virginia, Glen Youngkin, dijo por su parte que "este es el desarrollo deportivo y de entretenimiento más visionario del mundo, que reúne entretenimiento, deportes y tecnología en el corredor de innovación más avanzado de los Estados Unidos: un desarrollo histórico y único en una generación para la Commonwealth, los fanáticos del deporte y todos los virginianos".

"Virginia será ahora sede de dos equipos deportivos profesionales, una nueva sede corporativa y más de 30.000 nuevos puestos de trabajo; esto es monumental", añadió.



## ¿QUÉ NECESITA TODO RESIDENTE DE DC?

¡Acceso a un seguro médico asequible y de calidad!

Regístrese para obtener cobertura médica en DCHealthLink.com

- Planes para satisfacer cada necesidad y presupuesto
- Planes estándar sin deducibles al recibir atención médica primaria, de especialistas o prescripciones medicas genéricas
- Ayuda GRATUITA y experta al inscribirse
- Inscripción en línea fácil y conveniente

**PRIMAS BAJAS A SOLO \$13 AL MES**

**PERÍODO DE INSCRIPCIÓN ABIERTA**  
**1 DE NOVIEMBRE - 31 DE ENERO DE 2024**  
 DCHealthLink.com | (855) 532-5465 / TTY: 711

Es “una artimaña política infundada”, replica el presidente

# Republicanos abren proceso para juicio político a Biden

WASHINGTON HISPANIC / AFP

**E**l Congreso de Estados Unidos aprobó este miércoles la apertura formal de una investigación sobre una eventual destitución del presidente Joe Biden por los turbios negocios de los que se acusa a su hijo Hunter en el extranjero, una iniciativa que el presidente calificó de “artimaña política infundada”.

Este procedimiento no tiene prácticamente posibilidades de éxito, pero es considerado un estorbo para la Casa Blanca antes de las elecciones presidenciales de noviembre de 2024, en las que Biden busca ser reelegido.

Los conservadores, que tienen la mayoría en la Cámara de Representantes desde enero, acusan al líder demócrata de haber utilizado su influencia

cuando era vicepresidente de Barack Obama (2009-2017) para permitir a su hijo Hunter realizar negocios en China y Ucrania.

“Joe Biden mintió repetidamente al pueblo estadounidense”, acusó el jefe del comité de investigación de la Cámara de Representantes, James Comer.

### Respuesta inmediata

El presidente, su hijo y el partido demócrata en general niegan las acusaciones.

“En vez de hacer su trabajo (...) deciden perder el tiempo con esta artimaña política infundada que incluso los republicanos en el Congreso reconocen que no está respaldada por hechos”, reaccionó Biden en una inusual declaración minutos después de la votación.

Unas horas antes, su hijo Hunter dio una inusual rueda de prensa en la que defendió a su progenitor.

“Permítanme decirlo

lo más claramente posible: mi padre no participó financieramente en mis negocios”, aseguró Hunter, que se ha convertido en el blanco predilecto de los conservadores.

Delante del Congreso Hunter reconoció “haber cometido errores” en su vida, pero acusó a “los trumpistas”, es decir a los partidarios del expresidente republicano Donald Trump, de intentar “dehumanizarlo” para “perjudicar” a su padre.

Por eso se negó a acudir a una sesión a puerta cerrada organizada por los republicanos, que querían que compareciera ante el Congreso.

Hace unos meses ya se abrió una investigación similar contra el presidente demócrata. Se hizo a petición de congresistas allegados a Trump, quien podría ser su rival en los comicios de 2024.

A finales de septiembre se celebró una primera

audiencia parlamentaria durante la cual los expertos coincidieron en que actualmente nada justifica una acusación contra el presidente Biden.

“No hay ninguna prueba de que el presidente Biden haya cometido ningún acto reprehensible”, añadió el miércoles el líder demócrata de la Cámara de Representantes, Hakeem Jeffries.

“Todo esto es un truco político extremo. No tiene credibilidad, legitimidad ni integridad. Es un espectáculo secundario”, dijo el representante demócrata de Massachusetts, Jim McGovern, durante un debate en el pleno.

“Después de 11 meses, nadie puede decir cuál es el presunto delito de Joe Biden, dónde ocurrió, cuál fue el motivo o quiénes son las víctimas”, dijo el representante Jamie Raskin, el principal demócrata en el Comité de Supervisión y Reforma de la Cámara de



**El presidente Joe Biden desciende del avión** seguido por su hijo Hunter en Siracusa, en el estado de Nueva York, meses atrás. Biden dijo que los legisladores republicanos de la Cámara de Representantes quieren “acusarme con mentiras”.

FOTO: AFP

Representantes, en una conferencia de prensa.

Los republicanos creen que la apertura formal de la investigación, adoptada únicamente con sus votos (221 contra 212 de los demócratas), es una nueva posibilidad para incriminar al líder demócrata.

### El procedimiento

La Constitución de Estados Unidos establece que el Congreso puede destituir al presidente por traición, corrupción y otros delitos graves.

El procedimiento se de-

sarrolla en dos etapas.

Después de haber llevado a cabo una investigación, la Cámara de Representantes vota, por mayoría simple, los artículos de acusación con el detalle de los hechos que reprochan al presidente: es lo que se conoce como un juicio político o “impeachment” en inglés.

En caso de acusación, el Senado enjuicia al presidente. Si llegara a esta etapa es altamente probable que Biden fuera absuelto, porque su partido tiene mayoría.

MONTGOMERY PARKS  
**DESCUBRA SU LUGAR FELIZ**



El Senado confirma nombramiento de influyente líder hispana nacida en Venezuela

# Nathalie Rayes es la embajadora de EEUU en Croacia

VICTOR CAYCHO / WASHINGTON HISPANIC

Por 53 votos a 47, el Senado confirmó el jueves el nombramiento de la influyente líder hispana Nathalie Rayes como embajadora de Estados Unidos en Croacia.

Todos los senadores demócratas, junto con las senadoras republicanas Lisa Murkowski del estado de Alaska y Susan Collins del estado de Maine, votaron a favor de Rayes, nominada en mayo pasado por el presidente Joe Biden.

“Prometo liderar y servir siempre con integridad y en el mejor interés de nuestro país, mientras sigo fortaleciendo nuestras relaciones diplomáticas con el pueblo de Croacia”, dijo Rayes tras conocer su confirmación, que la convierte como la primera diplomática latina al frente de la embajada en esa nación.

Nathalie Rayes nació en Venezuela y creció y se educó en California, según su hoja de vida.

La Casa Blanca destacó la larga y exitosa carrera de Nathalie Rayes en diversos puestos de liderazgo en los campos de la política internacional, el intercambio cultural, el fortalecimiento



**Su impresionante trayectoria de liderazgo y defensa en el servicio público le valieron a Nathalie Rayes para ser confirmada por el Senado como nueva embajadora de los Estados Unidos en la República de Croacia.** FOTO: CORTESÍA

de la sociedad civil, los medios de comunicación y las relaciones públicas.

Rayes es presidenta y directora ejecutiva de “Latino Victory”, cofundada por la actriz Eva Longoria, una organización que promueve una mayor influencia política de la comunidad latinoamericana en Estados Unidos.

Asimismo, es vicepresidente de la “Hispanic Federation” y miembro de la junta directiva de la organización progresista “Planned Parenthood”.

También preside el Grupo Asesor Binacional Hispanas

Organizadas para la Igualdad Política (HOPE) y es miembro de la junta asesora del Programa Latinos y Sociedad del Instituto Aspen.

La embajadora Nathalie Rayes comenzó su carrera política en la oficina del entonces alcalde de Los Ángeles, James K. Hahn. Como jefa adjunta de Gabinete, dirigió la Oficina de Relaciones Intergubernamentales, Comercio Internacional y Protocolo, y estableció la primera Oficina de Asuntos de Inmigrantes en Los Ángeles.

Rayes es licenciada en sociología y obtuvo una maestría

■ AUNQUE SOLO DESTINA \$300 MILLONES A UCRANIA

## Congreso aprueba gran presupuesto de defensa

WASHINGTON HISPANIC / AFP

El Congreso estadounidense aprobó definitivamente el jueves 14 un presupuesto de defensa de 886.000 millones de dólares para 2024, que comprende el reforzamiento de un sistema internacional de vigilancia ya ampliamente utilizado por el país.

Adoptado en la Cámara de Representantes tras una votación similar en el Senado el día anterior, este presupuesto, cerca de 3% mayor que el de 2023, prevé en particular varios miles de millones de dólares para “reforzar la posición” de Estados Unidos en Asia-Pacífico y contrarrestar la influencia de China.

También amplía el programa de ayuda militar a Ucrania, permitiendo la liberación gradual de unos 300 millones de dólares para Kiev.

en relaciones internacionales de la Universidad de California en Los Ángeles. Además de inglés, habla español con fluidez y árabe conversacional. Está casada y es madre de dos hijos.

Según el Departamento de Estado, Rayes “ha tenido una distinguida carrera en el servicio público como líder y creadora de consenso



**El presidente ucraniano Volodymyr Zelenskyy** en la sede del Congreso, en compañía del líder de la mayoría demócrata en el Senado Chuck Schumer y del jefe de los senadores republicanos, Mitch McConnell, el martes 12. Los pedidos de ayuda de Zelenskyy no fueron fructíferos.

FOTO: AFP

Esta cantidad está sin embargo muy lejos de los 61.000 millones de dólares solicitados al Congreso por los presidentes de Estados Unidos y Ucrania para finales de año, una gigantesca dotación aún en debate.

El presidente ucraniano, Volodymyr Zelenskyy, se reunió esta semana con los líderes de ambas cámaras, solicitando los fondos necesarios para defenderse de la invasión de Rusia. En el

Senado tuvo apoyo, pero en la Cámara de Representantes se mostraron mucho más reticentes.

El presupuesto aprobado por el Congreso también aumenta los salarios del personal de defensa en más del 5%.

Propuestas de la oposición republicana de restringir el acceso al aborto para los militares y prohibir al Pentágono ondear la bandera del orgullo LGBT+ en sus bases, no fueron adoptadas.

y defensoría”.

El embajador Gaddi Vásquez, presidente de la junta asesora de Latinos del Instituto Aspen, sostuvo que “la amplia experiencia de Nathalie en el desarrollo de redes y el fortalecimiento de organizaciones para promover el bien común será fundamental para fomentar los intereses de Estados

Unidos en la República de Croacia en beneficio de ambas naciones”.

“La pasión, la inteligencia y el criterio de Nathalie, como se atestiguan en su trabajo con el programa Latinos y Sociedad de Aspen, sin duda le servirán admirablemente a ella y a nuestro país en este nuevo e importante reto”, dijo Vásquez.



## Washington Healthcare Center

Durante el día y también en la casa

Somos un centro de cuidado del adulto y personas con discapacidad que provee servicios médicos, sociales y recreacionales por 6 horas diarias, nosotros creemos que mantener la salud, nace de las rutinas regulares, ejercicios, comidas nutritivas y buenas interacciones sociales.

Servicio por beneficio de Medicaid y/o cuidados a largo plazo

LES AYUDAMOS A APLICAR PARA MEDICAID Y LONG TERM CARE

### AYUDA EN SU VIDA DIARIA

- ▶ Atención higiénica
- ▶ Preparación de comidas saludables
- ▶ Recordatorios y seguimiento de medicación
- ▶ Asistencia con deambulación y movilización
- ▶ Ayuda para vestirse
- ▶ Tareas cotidianas en general
- ▶ Cuidado de la incontinencia
- ▶ Compras, recados y farmacia
- ▶ Monitoreo de signos vitales
- ▶ Administración de medicamentos
- ▶ Citas médicas
- ▶ Seguridad/Supervisión
- ▶ Apoyo en las relaciones sociales (Medicaid)
- ▶ Compañía (conversaciones y pasatiempos)
- ▶ Cuidado y supervisión de pacientes con demencia

CCC Plus Waiver

Necesitamos Enfermeros

Si usted está interesado en el cuidado del adulto, llámenos al: 703-303-7471



Washington Healthcare Center

Tels. 703-963-1234 • 703-303-7471

5300 Shawnee Road Suite 101 Alexandria VA 22312 • washingtonhealthcare@gmail.com

■ ACUSADA DE MONOPOLIO ILEGAL

## Google pierde batalla contra Epic Games

SAN FRANCISCO / AFP

Epic Games, creador del videojuego Fortnite, ganó el lunes una batalla judicial en Estados Unidos contra Google, al decidir un jurado que el gigante tecnológico ejerce un control monopolístico ilegal en su tienda de aplicaciones para Android.

La empresa de videojuegos demandó a Google y Apple en 2020 por abusar de las condiciones de sus respectivas tiendas de venta de aplicaciones y otros contenidos digitales para dispositivos móviles con software iOS o Android.

Google y Apple se llevan un porcentaje de todas las compras que se realizan a través de sus tiendas de aplicaciones, Google Play y Apple Store, lo que ha provocado quejas de los desarrolladores por

lo que consideran un "impuesto" que los dos gigantes tecnológicos cobran a las empresas.

El jurado tardó sólo unas horas en fallar contra Google, al considerar que la empresa había emprendido diversas estrategias ilegales para mantener su monopolio de la tienda de aplicaciones en los teléfonos Android.

"¡Victoria sobre Google! Tras cuatro semanas de testimonios ante el tribunal, el jurado de California ha fallado en contra del monopolio de Google Play en todos los cargos", declaró Tim Sweeney, CEO de Epic, en X.

El juez del caso deberá decidir cómo Google resarce a Epic Games por los daños causados.

Google dijo que va a apelar la decisión y que el caso aún se alargará meses o años.

El 70% de los teléfonos inteligentes del mundo funcionan con el sistema operativo Android.

Una presidenta obtuvo el respaldo en Harvard, pero otra debió renunciar

# Universidades de élite en la mira por antisemitismo

INÉS BELAIBA / AFP

La presidenta de la universidad de Harvard, Claudine Gay, criticada por sus declaraciones sobre cómo lidiar con el antisemitismo en el campus en el marco del conflicto entre Israel y el grupo islamista Hamás, permanecerá en su puesto tras recibir el martes 12 el apoyo de un órgano superior de la institución.

Gay fue objeto de críticas tras negarse a afirmar categóricamente durante una audiencia reciente en el Congreso que los estudiantes que llaman al "genocidio de judíos" en sus recintos violan los códigos de conducta estudiantil.

"Depende del contexto", respondió a los legisladores, que de inmediato exigieron su renuncia y la de otros dos prestigiosos académicos interrogados en la sesión: los



Claudine Gay (a la izq.), Liz Magill y Sally Kornbluth responden a los miembros de la Cámara de Representantes en una audiencia el 5 de diciembre de 2023 en Washington.

FOTO: AFP

jefes de la Universidad de Pensilvania y del Massachusetts Institute of Technology (MIT).

Pero, la Corporación de Harvard, uno de los órganos superiores de la universidad, reafirmó en un comunicado su "apoyo al liderazgo continuo de la presidenta Gay al frente de la Universidad de Harvard". Sin embargo, criticó la

respuesta inicial de la Universidad frente al ataque del movimiento islamista palestino Hamás el 7 de octubre en Israel, en el que murieron 1.200 personas y 240 fueron tomados como rehenes.

"Mucha gente ha sufrido tremendos daños y sufrimiento debido al brutal ataque terrorista de Hamás, y la declaración inicial de la Universidad debería haber

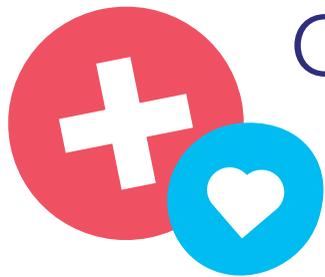
sido una condena inmediata, directa e inequívoca", consideró la corporación.

"Los llamados a un genocidio son despreciables y contrarios a los valores humanos fundamentales (...) La presidenta Gay se ha disculpado por la forma en que manejó su testimonio en el Congreso", añadió el órgano.

Desde su inicio, el conflicto atizó pasiones en renombradas universidades de Estados Unidos, como Harvard, UPenn (Filadelfia) y Columbia (Nueva York), donde dos grupos de estudiantes pro palestinos han sido suspendidos.

La presión sobre Gay aumentó desde el sábado 9, tras la renuncia de la presidenta de la Universidad de Pensilvania, Elizabeth Magill.

Gay, primera mujer negra al frente de Harvard, tenía el apoyo de 700 profesores, que criticaron cómo se gestionó la crisis, pero pidieron resistir a las "presiones políticas".

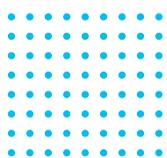


## Cambios de plan en Medicare y ObamaCare

y consulta gratis de Seguro de Salud

**Medicare AEP** (Período anual de enrolamiento): 10/15/2023 - 12/07/2023

Si usted tiene **Medicare y Medicaid**, usted puede calificar para \$0 D-SNP (Dual Special Needs Plan)



COMIDA, OTC,  
UTILIDADES



COBERTURA DE  
RECETAS MÉDICAS



COBERTURA DENTAL

**ObamaCare** (ACA) OEP (Período anual de enrolamiento): 11/01/2023 - 01/15/2024

**Enrolese Hoy! Ayuda GRATIS para cualquier persona.**

Como quiera que usted le llame, está disponible para usted y su familia

**RECLUTAMIENTO DE AGENTES DE MEDICARE**



**703-639-0882**  
smartinfo@solomonus.com

7535 Little River Turnpike / Suite 204  
Annandale, VA 22003

Frente al restaurante donde ambos trabajaban

# Dos hermanos hondureños mueren tras un tiroteo en DC

VICTOR CAYCHO /  
WASHINGTON  
HISPANIC

**D**os hermanos de nacionalidad hondureña fueron asesinados a tiros en los primeros minutos de la madrugada del martes 12, en las inmediaciones del restaurante local The Pollo Company en el que trabajaban, localizado en la cuadra 2300 de 4th Street del área noreste (NE) de Washington DC.

El trágico fallecimiento de Octavio Quintano Villanueva, de 28 años, residente de Silver Spring, Maryland, y Osmín Quintano, de 35 años, de Northeast, DC, ha dejado desconsolada a la comunidad inmigrante por este nuevo acto de violencia sin sentido.

Ahora los familiares de las víctimas están pidiendo la ayuda de amigos y miembros de la comunidad para poder trasladar los restos de los hermanos Quintano a su tierra natal, Honduras, para ser entregados a su madre y así pueda verlos por última vez antes de darles sepultura.

La policía metropolitana dio a conocer que el martes 12 de diciembre, aproximadamente a las 12:04 a.m., oficiales acudieron a la cuadra 2300 de 4th Street, Noreste de DC, por el informe de un tiroteo. Al llegar, los agentes hallaron a dos hombres en la carretera con serias heridas de bala. Murieron en el lugar.

El Departamento de Policía de DC ofrece una re-



**Octavio Quintano Villanueva (izq.) y Osmín Quintano**, los dos hermanos hondureños en fotos que difunde GoFundMe, un sitio creado para recaudar fondos y poder enviar sus restos a Honduras, para que su madre les ofrezca el último adiós.

FOTO: GOFUNDME

compensa de hasta \$25,000 a la persona que proporcione información que conduzca al arresto y condena de la persona o personas responsables de este doble homicidio cometido en el Distrito de Columbia.

Los detectives buscan a un hombre que vestía jeans azules, zapatos marrones y "una chaqueta blanca y negra", como el posible homicida.

## Gestión humanitaria

Ya son numerosas las personas que han acudido al llamado de la familia, que creó un sitio en GoFundMe para facilitar la recaudación de fondos.

En un obituario se describe a los dos hermanos asesinados: "Octavio fue una gran persona, un gran hermano e hijo, un padre muy atento, un esposo muy cariñoso y dedicado a su familia. Cualquier persona que estuvo cerca de él se pudo dar cuenta que era una persona fácil de tratar y respetuosa. Y Osmín fue un gran hijo, hermano, y amigo. Una persona muy

amable, quien siempre trataba a los demás con mucho respeto".

"Pedimos ayuda para los gastos funerarios y que los dos hermanos puedan ser enviados a su país natal, Honduras, para que sean entregados con su madre y pueda darles el último adiós", añade el emotivo mensaje.

La compañía donde los occisos trabajaban, The Pollo Company, también compartió un sentido mensaje en las redes sociales donde da a conocer "con gran pesar la devastadora

noticia del fallecimiento de dos hermanos y excelentes empleados de The Pollo Co. que fueron víctimas de un crimen violento en nuestro vecindario".

"En este momento difícil -continúa-, nos unimos para brindar apoyo a la familia en duelo mientras enfrentan los desafíos emocionales y financieros que acompañan a una pérdida tan trágica".

Si usted desea colaborar visite: <https://gf.me/v/c/d7v/octavio-quintano-villanueva-y-osmin-quintano>

## La comunidad muestra dolor y solidaridad

# Muere atropellada una querida abuela en PG

REDACCIÓN / WH

**E**n un infortunado accidente vehicular, una mujer hispana fue atropellada el martes 5 y posteriormente murió en el hospital víctima de un severo traumatismo, informó la policía del condado de Prince George's, Maryland.

Ese día, alrededor de las 6:25 a.m., una patrulla acudió a la intersección de Riggs Road y Ruatan Street por una colisión que involucró a una transeúnte.

En el lugar encontraron a la víctima, que había sido atropellada por un automóvil mientras intentaba cruzar la calle.

La mujer fue identificada como Rosa Guzmán, de 54 años, de Adelphi.

El conductor involucrado permaneció en el lugar y no resultó herido.

La familia compartió un mensaje en el sitio GoFundMe, donde dice: "Mientras nuestra familia llora la pérdida de una hija, una madre,



**Rosa Guzmán**, una activa y querida abuela del área de Adelphi, murió en un accidente vehicular el martes 5 en Prince George's, Md.

FOTO: CORTESÍA FAMILIA

una abuela, una hermana, una tía, una verdadera amiga y una sierva de Dios, muchos se han ofrecido a ayudarnos y apoyarnos durante este difícil proceso. Muchos han preguntado cómo pueden contribuir. Abrimos una cuenta de fondo GoFundMe".

La comunidad ha acudido en ayuda de la familia en este momento de dolor. Quienes opten por colaborar pueden hacerlo visitando el sitio: <https://gf.me/v/c/d7v/ruqf79-rosa-guzman>

## PATRULLA METROPOLITANA

### Compensación por condena injusta

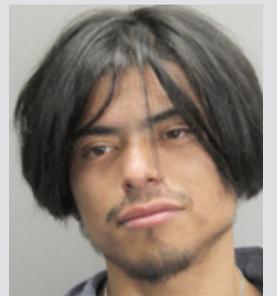
Un hombre que pasó cuatro años en prisión fue declarado inocente y gracias a una legislación vigente en Maryland recibirá una indemnización por más de 445 mil dólares. La solución de este caso, protagonizado por Grant Jones, fue aplaudida por el fiscal general de Maryland, Anthony G. Brown. En 1993, Jones fue acusado injustamente y condenado por intento de violación y encarcelado durante cuatro años. El fiscal Brown dijo que esta compensación llega en un momento crucial en el que Jones lucha contra problemas de salud, exacerbados por el encarcelamiento injusto que soportó. La fiscalía del condado de Wicomico determinó que el encarcelado era inocente de los delitos por los que había sido condenado. El tribunal de circuito anuló el caso de Jones y los cargos en su contra fueron desestimados en agosto de 2023. Después de solicitar una compensación en virtud de la ley Walter Lomax, la jueza Kathleen Chapman emitió una decisión final el 1 de diciembre de 2023, y le otorgó una compensación: \$346,913.25 de la Junta de Obras Públicas y \$89,100.00 del Departamento de Vivienda y Desarrollo Comunitario, además de múltiples beneficios adicionales.

### 10 adolescentes acusados en DC

Diez adolescentes enfrentan acusaciones de conspiración por una serie de robos de vehículos en la región de DC, según el fiscal federal Matthew Graves. Cedae Hardy, Landrell Jordan III y Malik Norman enfrentan cargos federales por robar 13 vehículos, siendo Hardy el principal acusado. Otros siete adolescentes (Jaalen Jordan, Warren Montgomery, Byron Gillum, Isaiah Flowers, Jakhai Goff, Taj Giles e Irshaad Ellis-Bey) son acusados de conspirar en tres robos de vehículos. El Tribunal Superior de D.C. presentó cargos contra ellos. Aunque todos tienen 18 o 19 años, algunos tenían 17 en los presuntos robos, siendo acusados como adultos según la ley de DC. Graves afirmó que Hardy, encarcelado desde junio, enfrenta también seis cargos adicionales. Los robos ocurrieron principalmente en DC, con algunos en los condados de Prince George y Montgomery.

### Cinco robos en 24 horas en VA

Agentes del Distrito de Policía de Sully, en Fairfax, Virginia, detuvieron a un hombre responsable de una serie de cinco robos en el lapso de 24 horas. Ángel Argueta Galeas, de 22 años, residente de Hybla Valley fue acusado de tres cargos de robo, otro de allanamiento de morada con intención de dañar la propiedad, además de robo de un automóvil y de tarjetas



**Ángel Argueta Galeas**, el acusado.

FOTO: POLICÍA DE FAIRFAX

de crédito, entre otros. El lunes, poco después de las 8 p.m., ingresó a una residencia, tomó artículos de la casa y luego robó el Nissan Altima desde el garaje de la víctima. Más tarde, intentó robar el local de DigiTech-PC Solutions en 7601 Clifton Road en la estación Fairfax, pero huyó en el Nissan Altima robado al ver a la policía. A las 6:17 a.m. del martes siguiente, ingresó a una casa en la cuadra 7100 de Swift Trails Drive en la estación Fairfax para robar. A las 9:10 a.m., otro propietario en la cuadra 7100 de Swift Trails Drive informó sobre alguien dentro de un edificio de su propiedad. Minutos más tarde, un tercer propietario llamó al 911 para informar que un hombre rompió una ventana y entró en su casa. Los oficiales, detectives y un oficial K9 acudieron a la vivienda y detuvieron a Argueta. Está detenido en el Centro de Detención de Adultos del Condado de Fairfax sin derecho a fianza.

## Oficinas Legales

### KIRK RANKIN & ASOCIADOS

Accidentes  
Inmigración  
Bancarrota

*Preocupados por su estatus inmigratorio?*

*Tiene orden de deportación o caso criminal?  
Todavía existen oportunidades para obtener la residencia*

LLAMENOS HOY

WWW.KIRKRANKIN.COM PARQUEO GRATIS HABLAMOS ESPAÑOL

OFICINA VIRGINIA

6231 Leesburg Pike, Suite 106  
Falls Church, VA 22044  
703-532-2700

OFICINA MARYLAND

11002 Veirs Mill Rd, Ste. 600,  
Wheaton, MD 20902  
301-933-4648

En marcha severo plan de austeridad y devaluación de la moneda en 50%

# Argentina vive el shock de Milei

No más licitaciones de obras públicas, se elimina la publicidad del estado, se reducen subsidios y se recorta el número de ministerios a la mitad.

**NINA NEGRÓN**  
BUENOS AIRES,  
ARGENTINA / AFP

El gobierno del ultraliberal Javier Milei anunció este lunes una devaluación de más del 50 por ciento de la moneda, una de las medidas centrales de un vasto plan de austeridad que incluye la reducción de subsidios a energía y transporte.

"No se puede seguir gastando más de lo que recaudamos", dijo tajante el ministro de Economía, Luis Caputo, encargado de anunciar una batería de medidas de shock con las que Milei busca poner de pie a Argentina, golpeada por 140 por ciento de inflación anual y con niveles de pobreza de 40 por ciento.

El nuevo gobierno no renovará los contratos en el Estado que tengan menos de un año de vigencia; tampoco hará publicidad. El número de ministerios caerá a la mitad, de 18 a 9. El dinero que fluye discrecionalmente a

las provincias desde el Estado federal se reducirá "al mínimo".

La licitación de obra pública nueva será un recuerdo del pasado y las obras aprobadas que no hayan comenzado, quedarán paralizadas.

## Primero, peor

"Vamos a estar durante unos meses peor que antes", advirtió grave Caputo. Pero "si seguimos como estamos, vamos inevitablemente camino a una hiperinflación".

Milei, un economista de 53 años que durante la campaña blandía una motosierra para simbolizar su idea de recortar el gasto público, asumió el gobierno el domingo y descartó cualquier "gradualismo".

El mandatario se propone realizar un ajuste del gasto público equivalente a 5% del Producto Interno Bruto (PIB).

Sus primeras decisiones fueron elogiadas por el FMI, con el cual Argentina mantiene un programa crediticio por 44.000 millones de dólares. El organismo expresó que "respalda las medidas"

de Milei.

Víctor Beker, economista en la Universidad de Belgrano, señaló que el plan anunciado llevará "seguro" a "un proceso recesivo". El punto es en qué momento se saldrá de esta situación. Dependerá de en qué medida el cambio político implique llegada de inversiones", añadió.

¿Cómo queda el tipo de cambio?

"El tipo de cambio oficial va a pasar a valer 800 pesos, para que los sectores productivos tengan realmente los incentivos adecuados para aumentar la producción", señaló Caputo en una alocución grabada previamente.

El jueves pasado, último día hábil del gobierno de Alberto Fernández, el tipo de cambio oficial era de 391 pesos por dólar. La devaluación supera así el 50 por ciento.

El gobierno mantendrá por ahora el sistema de control de divisas que rige desde 2019, con una decena de tipos de cambio diferentes.

Con una historia de cri-



El presidente argentino, Javier Milei, saluda y hace un gesto con el puño en la Casa Rosada, tras jurar como presidente de la República Argentina el domingo 10.

FOTO: AFP

sis sucesivas, los argentinos desconfían de su moneda y se guían por el dólar para ahorrar o comprar y vender bienes como inmuebles o automóviles. Y temen las variaciones del mercado cambiario que impactan incluso sobre los precios de los productos básicos.

"La devaluación estaba prevista y vamos a salir perjudicados los trabajadores. Vamos a tener una situación complicada, vamos a estar en la pobreza y va a ser mucho más difícil la situación", dijo tras el anuncio Gabriel Álvarez, un profesor de 57 años.

## ¿Y los subsidios?

"Hoy el Estado sostiene artificialmente precios bají-

simos en tarifas energéticas y transporte a través de estos subsidios", sostuvo el ministro en alusión al dinero que gasta el erario en mantener precios reducidos.

"Pero estos subsidios no son gratis, sino que se pagan con inflación. Lo que te regalán en el precio del boleto te lo cobran con los aumentos en el supermercado. Y con la inflación, son los pobres los que terminan financiando a los ricos", aseguró Caputo.

En su discurso de investidura, Milei advirtió que los tiempos serán "duros", aunque prometió que después se verá "la luz". Y sostuvo que el Estado contemplará los gastos en asistencia social "a los caídos".

En esa línea, Caputo aseguró que mantendrán los planes sociales de trabajo en cooperativas y otras organizaciones sociales, y que se fortalecerán las asignaciones económicas que reciben los más humildes por hijos menores de edad y en compra de alimentos a través de transferencias directas.

Las medidas de austeridad incluyen una reducción del tamaño del Estado y sobre todo la paralización de las iniciativas de obra de infraestructura financiada con fondos públicos que todavía no hayan comenzado.

A partir de ahora, explicó Caputo, la obra pública se financiará con fondos privados.

## ■ LAS OFERTARAN EN CRIPTOMONEDAS

# El Salvador emite bonos para construir Bitcoin City

**SAN SALVADOR,**  
EL SALVADOR /  
AFP

El gobierno de El Salvador anunció el lunes que emitirá bonos bitcoin en el primer trimestre de 2024, con cuyos fondos se prevé financiar la construcción de una ciudad llamada "Bitcoin City" en el este del país.

"El bono volcán acaba de recibir la aprobación regulatoria de la Comisión de Activos Digitales. Anticipamos que el bono se emitirá durante el primer trimestre de 2024", señaló en su cuenta de X la gubernamental Oficina Nacional del Bitcoin, orientada a administrar todos los proyectos relacionados a la criptomoneda.

El 7 de septiembre de 2021, el bitcoin comenzó

a circular legalmente en el país a la par del dólar estadounidense a instancias del presidente Nayib Bukele. El dólar tiene curso legal en la economía salvadoreña desde 2001.

Con el bitcoin, Bukele procuraba que las remesas desde el exterior fluyeran a menor costo, y que los salvadoreños, 70% de los cuales estaban al margen del sistema financiero, se bancarizaran masivamente.

No obstante, según encuestas divulgadas a mediados del año, los salvadoreños en un 71% consideran que la criptomoneda "no ha ayudado en nada" a mejorar su situación económica familiar.

El 20 de noviembre de 2021, Bukele anunció un plan para construir una ciudad llamada "Bitcoin City" en el oriente del país, cerca del Golfo de Fonseca en el océano Pa-

cífico, y que funcionaría con la energía térmica de un volcán.

La construcción de esa ciudad se haría con parte de los al menos 1.000 millones en bonos volcán que se tenía contemplado emitir, dijo en ese entonces el gobernante.

Bukele, quien busca la reelección en los comicios de febrero de 2024, cuenta con licencia desde este mes para dedicarse a su candidatura.

En un breve mensaje en su cuenta de X, el presidente publicó: "¿Cuándo los bonos volcán?", sin revelar cuándo sería hecha la emisión y si al final será por 1.000 millones de dólares.

El gobierno salvadoreño ha dicho públicamente que ha comprado 2.381 bitcoin, sin revelar las cifras de lo invertido. La última compra fue efectuada el 1 de julio de 2022 cuando adquirió 80 bitcoin.

# Elliot & Chatain PLLC

Buscas ayuda en Español  
¡Llama ahora!

Abogados serios que te ofrecen  
guía y orientación legal  
en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis  
Se habla español.



Email: FChatain@elliotchatain.com

# 202 431 0092

Acusado de saquear fondos públicos por \$11.5 millones para sus campañas políticas

# Honduras: empieza juicio a expresidente Lobo por corrupción

TEGUCIGALPA, HONDURAS / AFP

El expresidente hondureño Porfirio Lobo compareció el miércoles 13 ante un tribunal acusado de corrupción durante su mandato, al inicio de un juicio que también involucra al exgobernante Juan Orlando Hernández, preso por narcotráfico en Estados Unidos.

“Ya comenzó la audiencia de declaración de imputado” contra el expresidente Lobo (2010-2014), expresó a la AFP el portavoz del Ministerio Público (MP, fiscalía), Carlos Morazán.

En esta audiencia, con asistencia de las partes solamente, se leen los cargos contra los imputados, antes de la fase pública del juicio.

El portavoz de la Corte Suprema de Justicia (CSJ), Melvin Duarte, había anun-

ciado la comparecencia de Lobo “en la causa que se sigue contra ocho exfuncionarios [...], incluyendo al ciudadano Juan Orlando Hernández”.

La acusación fue presentada el pasado 11 de octubre por la Unidad Fiscal Especializada Contra Redes de Corrupción (Uferco).

Se les acusa a ambos exmandatarios “por fraude y a Hernández también se le imputa lavado de activos de más de 62 millones de lempiras [2,5 millones de dólares]”, informó entonces el Ministerio Público.

La fiscalía pidió en la audiencia de este miércoles el arresto domiciliario para Lobo y los otros seis inculcados que están en Honduras. La decisión la debe tomar el tribunal.

Hernández, quien gobernó en dos periodos desde 2014 hasta enero de 2022, está preso en Estados Unidos desde abril del año pasado por tráfico de cocaí-

na y uso de armas de fuego, acusaciones que le pueden significar la reclusión por el resto de su vida.

Duarte explicó que Hernández será sometido a “un procedimiento especial” al “no saberse su suerte” en el juicio que se le sigue en Nueva York y, además, porque goza de inmunidad al ser diputado del Parlamento Centroamericano (Parlacen) desde que dejó el poder.

## “Hubo saqueo”

Junto a los otros seis exfuncionarios, ambos “conformaron entre 2010 y 2013 una red de corrupción que participó en la ampliación y aprobación de los desembolsos de fondos públicos por más de 288 millones de lempiras (11,6 millones de dólares)”, argumentó el MP.

Hernández recibió “desembolsos que se realizaron desde fundaciones [...] para el financiamiento de su



El expresidente de Honduras Porfirio Lobo, en una foto de archivo en Tegucigalpa, fechada en 2021, en plena pandemia del COVID-19. Su proceso incluye también al expresidente Juan Orlando Hernández, preso por narcotráfico en EEUU.

FOTO: AFP

campaña política”, explicó.

Lobo, por su parte, autorizó “el traslado de fondos de una secretaría a otra para facilitar los desembolsos a sus fundaciones utilizadas para drenar fondos”, agregó.

“Lo que esperamos es que se haga justicia en ese saqueo de 288 millones [...] que fueron utilizados en su totalidad para la financiación de campañas políticas”, dijo a medios locales

el titular de Uferco, Luis Santos.

Paralelamente, el MP anunció este miércoles que llevará ante la justicia a cinco exdiputados que estuvieron en el Congreso entre 2006 y 2014 que “drenaron” 42,500 millones de lempiras (1,7 millones de dólares al cambio actual).

Los fondos fueron entregados por el Congreso a los entonces diputados “para proyectos sociales a

través de ONG”, pero fueron “trasladados de manera injustificada a las cuentas personales”, dijo el MP en un comunicado.

Los cinco exdiputados son del Partido Nacional, la formación derechista de Lobo y Hernández.

Tres de ellos fueron detenidos, José Rogelio Sánchez, Sara Medina y Carlos Roberto Guevara, dijo el ministro de Seguridad, Gustavo Sánchez, en la red X.

## ■ PRESIDENTE ACTUAL DESESTIMA ACCIONES DE FISCALÍA

# Giammattei: Nada impide que Arévalo suba al poder

CIUDAD DE GUATEMALA, GUATEMALA / AFP

El presidente de Guatemala, Alejandro Giammattei, aseguró el martes que nada impide que el opositor Bernardo Arévalo asuma el poder en enero y al mismo tiempo criticó a funcionarios estadounidenses, a los que acusó de “injerencia”.

“En Guatemala no hay acción alguna que pueda impedir que las autoridades electas tomen posesión de sus cargos”, indicó el gobernante derechista en una carta difundida en redes sociales.

La misiva de Giammattei fue publicada un día después de que la Fiscalía entregó al Tribunal Supremo Electoral una investigación revelada el viernes 8, con supuestas anomalías en las elecciones ganadas por el socialdemócrata Arévalo.

Los fiscales consideran que las elecciones son “nulas” por presuntas irregularidades en las actas de votos, entre otros hallazgos, aunque



El presidente electo de Guatemala, Bernardo Arévalo (al centro), en una rueda de prensa en Ciudad de Guatemala el viernes 8 de diciembre.

FOTO: AFP

el Tribunal Electoral ya adelantó que los resultados son “inalterables”. Arévalo, un sociólogo de 65 años, denunció que la acción de la Fiscalía es parte de un “golpe de Estado” en curso para evitar que asuma el mando el 14 de enero por su promesa de combatir la corrupción.

El mensaje de Giammattei también ocurre después de que Estados Unidos sancionó con restricciones de visado a 300 guatemaltecos por tratar de “socavar” la democracia, entre ellos un centenar de diputados.

En su carta, Giammattei señaló una “manipulación mediática y política de algunos miembros” del

gobierno estadounidense “en detrimento de una buena relación bilateral”, por lo que pidió a la Cámara de Representantes y al Senado de Estados Unidos que “llamen al Departamento de Estado a rendir cuentas sobre su actuar hacia Guatemala”.

Estados Unidos, la Unión Europea, la ONU y la OEA han criticado reiteradamente las maniobras de la Fiscalía guatemalteca contra Arévalo.

El martes, el jefe de la diplomacia europea, Josep Borrell, dijo que “cualquier acción que obstaculice la transición de poder constituirá [...] una violación de los principios más básicos de una democracia”.



**Silvia Caceres-Diaz**  
Insurance Agency

**Si necesita seguro de automovil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:**

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.



**Seguros** | **Member Travelers Group**



**Silvia Caceres Díaz**  
Agente Broker de Seguros

Telf. (301) 593-8683

10016-B Colesville Rd. Silver Spring, MD 20901 Four Corners



## Cantante confiesa que tiene un problema de salud

Ricardo Arjona

FOTO: CORTESÍA

# Ricardo Arjona anuncia su despedida de los escenarios

WH /  
AGENCIA

**R**icardo Arjona agradeció a quienes lo acompañaron durante 40 años de carrera artística e hizo referencia a una condición que casi le impide seguir con su gira. “A los médicos que me pusieron de pie para poder terminar este viaje, posponiendo una cirugía inminente, muchas gracias”, dijo.

Después de 40 años de vida artística, el cantante guatemalteco Ricardo Ar-

jona anunció su retiro de la música. Con un sentido mensaje publicado en sus redes sociales, el cantautor agradeció a las personas que lo acompañaron a lo largo de este camino.

En esa despedida, Ricardo Arjona también hizo referencia a problemas de salud que por poco le impiden finalizar su gira Blanco y Negro, misma con la que recorrió varios países.

“A los médicos que me pusieron de pie para poder terminar este viaje, posponiendo una cirugía inminente, muchas gracias.

Llevo conmigo 6 infiltraciones de columna en

los últimos dos meses para poder permanecer de pie en esta despedida”, aseguró en el comunicado.

El artista aseguró que en medio de su retiro intentará buscar razones para seguir, pero que, de no hallarlas, colgará los instrumentos.

“Tendré que desaparecer para reinventarme un motivo que sea más grande que este.

Si no lo encuentro, prefiero no volver. La vida y la gente han sido inmensamente generosas con este guatemalteco de barrio, profesor de escuela pública”, escribió.

En su comunicado, el ganador de dos Grammy Latinos también lanzó dardos a la industria musical.

“No coincido con la industria, soy demasiado de a pie para este viaje por las estrellas.

Convertieron al muchacho bohemio e irresponsable en un tipo defensivo y aislado a fuerza de todos los palos que llevé cuando empezaba.

Me gasté toda mi falsedad en los primeros años de mi carrera”, concluyó.

Las canciones más populares de Ricardo Arjona según Billboard Redacción Xalapa.- Si

bien Ricardo Arjona acaba de anunciar su retiro de la música por un largo tiempo, la trayectoria musical del guatemalteco ha sido bastante amplia, puesto que inició su carrera desde que tenía 21 años.

Así, Arjona tiene diecisiete álbumes de estudio, diecisiete álbumes recopilatorios, dos álbumes en vivo, cincuenta y dos sencillos y cinco sencillos promocionales.

Además, cuatro de sus álbumes han alcanzado la posición número uno en el Billboard Top Latin Albums, mientras que cuatro de sus sencillos encabeza-

ron la lista Billboard Top Latin Songs.

Así bien, según la revista Billboard la cual elabora listas de popularidad de canciones y de acuerdo a las listas de Hot Latin Songs y Latin Pop Songs las canciones más populares de Ricardo Arjona y que han alcanzado el número uno son:

- Desnuda (2000)
- Cuando (200)
- El problema (2002)
- Por qué es tan cruel el amor (2005)
- Acompáñame a estar solo (2006)
- Y Como duele (2008)

NO LE FUE BIEN CON LAS GALLETAS DE NAVIDAD

# “Shakira la peor casa de pan de jengibre”



Shakira, con sus hijos.

FOTO: CORTESÍA

## WH/AGENCIA

La colombiana se unió a la tradicional fabricación de galletas de Navidad, pero todo salió mal. Una de las tradiciones más importantes en época de Navidad es la fabricación de galletas de jengibre, pues es símbolo de unión familiar, alegría y amor. A esta práctica se unió Shakira, acompañada por sus hijos Milan y Sasha, algo que quedó inmortalizado en sus redes sociales, donde acumula más de 90 millones de seguidores.

El miércoles 13 de diciembre, la intérprete de Rabiosa y Loca publicó un divertido video en el que se veía que intentó recrear una casa a estilo Hansel y Gretel elaborada con masa de pan de jengibre. Sin embargo, este primer intento no salió como esperaba, pues la estructura comenzó a desmoronarse luego de que se pusiera crema blanca en los bordes para hacer las uniones y las gomitas con la que intentaron decorarla.

En el clip se escucha a la barranquillera decir “esta es técnicamente, la peor casa de pan de jengibre de la historia”, mientras de fondo se

escuchan las risas de Milan y Sasha.

Una de las razones por la que estructura no consiguió estabilidad, es que pudo no haber tenido una buena cocción o los ingredientes con los que se realizó no tuvieron el gramaje correcto para que se mantuviera en pie.

Los seguidores reaccionaron a la publicación con entretenidos emojis, pues algunos recordaron su popular frase en Acróstico que decía: “si las cosas se dañan, no se botan, se reparan”.

Otros apuntes de los fans de Shakira destacan: “ay mi-toria, lo tuyo es cantar”; “digan



lo que quieran, pero los niños están felices y riendo, eso es lo que importa”; “la casa de jengibre después de un tornado”; “lo bonito que queda es la experiencia con tus hijos”, entre otros.

De dónde provienen las galletas de jengibre

De acuerdo con la Escuela Gourmet de Argentina, esta tradición de elaborar galletas de jengibre data del siglo X, como una especie de apropiación cultural de la cultura occidental.

Llamadas también gingerbread man cookies, forman parte de la tradición navideña, en la que incluso se pueden ver familias completas de hombrecitos de galletas

de jengibre con todo y casa (como lo intentó Shakira).

Las gingerbread man cookies son propias de la gastronomía europea: el jengibre se cultivó por primera vez en la antigua China y llegó a Europa a través de la ruta de la seda”, reseñó el portal web de la escuela de gastronomía.

Se dice que la idea inicial provino del monje armenio Gregory de Nicopolis, en el siglo X cuando comenzaron a fabricarse los primeros panes o panetones con esta receta, siendo un postre característico de la Europa del norte. Este tipo de amasijos solían acompañarse en la temporada fría con un buen vino, pues el jengibre guarda un

sabor especial que al tocar el paladar con la bebida, genera una explosión de sabores en la boca.

Esta creación culinaria fue saltando entre diferentes países y culturas, por lo que en Estados Unidos se convirtió en una presentación especial de las festividades de fin de año, transformándose en más que un postre: un obsequio para celebrar y compartir en las fiestas.

De acuerdo con el portal web de gastronomía, en Francia las llaman Pain d'épices, en Alemania y Bélgica Spekulatius, en la película Shrek, ¡Gingy! cómo olvidarlo, y en Latinoamérica galletitas de jengibre.

## Jaime Bayly se quiebra y confiesa estar distanciados de su madre

## WH/AGENCIA

El autor de ‘No se lo digas a nadie’ contó que no visitará a su madre Doris Mary Letts en Navidad debido a unos audios que ella le mandó a su esposa Silvia Núñez del El escritor y presentador peruano Jaime Bayly anunció que no regresará a Lima para pasar las celebraciones de fin de año en casa de su madre Doris Mary Letts Colmenares. En una reciente declaración, Bayly manifestó su decisión de permanecer en Estados Unidos junto a su esposa Silvia Núñez del Arco y su hija Zoe, de 12 años. Arco.

“Conspira a mis espaldas”, sostuvo antes de explicar los detalles de lo ocurrido.

“Mi madre me conoce hace 58 años, pero cuando escucho los audios que le dejó a Silvia, o sea que conspira a mis espaldas, me da la impresión de que mi madre no me conoce, mi madre me quiere cambiar, quiere que sea una persona que yo no puedo ser y no quiero ser. Esto me entristece profundamente. Ella trata de conspirar con

Silvia (...) No me he recuperado todavía, no voy a mentirles, me afecta mucho”.

Bayly cree que su madre conspira contra él

En una manifestación pública, Bayly expresó su desilusión al percibir un intento de su madre por cambiar su identidad, criticando lo que él considera una actitud homofóbica y de censura hacia su forma de vida y su relación con su esposa e hija. El también periodista mencionó tres frases particulares de los mensajes de su madre que, según sus palabras, le dejaron “el corazón helado”.

“(Mi mamá) Le dice a Silvia, ‘esto no puede seguir así’. Mi mamá en sus mensajes de voz se refiere a una broma que le hice a un amigo, Mario se casó con Fanny y yo dije ‘envidio a Fanny por casarse con Mario’, a mí me hubiera gustado casarme con Mario’, pero era una broma. Como mamá es homofóbica, ella condena, deplora, el amor homosexual, esa broma que hice a mi mamá le parece algo espantoso”, sostuvo el autor de ‘No se lo digas a nadie’.

Ante esto, el periodista le pidió a su madre que no lo pretenda



FOTO: CORTESÍA

cambiar y que tampoco pretenda que su esposa lo haga, “porque es una intromisión muy autoritaria, en el ámbito de mi libertad, no trates de censurarme, esto sí va a seguir así, mientras yo tenga voz, mientras yo tenga sentido del humor, esto va a seguir así, mamá”.

Defiende su matrimonio con Silvia Núñez del Arco

Bayly reiteró que seguirá siendo él mismo y apuntó que su

relación con Silvia no es de sufrimiento o ‘aguante’, sino de similar sensibilidad y sentido del humor. Además, expresó su tristeza por la actitud homofóbica de su madre, que incluso llegó a solicitar a su esposa que le impusiera un ultimátum para cambiar su forma de hablar o actuar.

“La segunda frase es terrible. Mi mamá le dice a Silvia ‘cómo puedes aguantarlo’, ‘yo no sé cómo

lo aguantas’. No es que Silvia me aguanta, y tampoco es que yo la aguanto, porque el que aguanta sufre, el que aguanta está tolerando algo fastidioso (...) me duele que vaya por detrás a mis espaldas y le diga de manera insidiosa a mi esposa ‘cómo puedes aguantar’, porque le está diciendo ‘dale un ultimátum, dile que sigue hablando con libertad, con desparpajo, que es un hombre bisexual entonces lo dejas, obligalo a ser heterosexual al menos en público”’, comentó.

Finalmente, el escritor también defendió su libertad de expresión y su identidad, subrayando que no se hace daño a sí mismo ni a su familia al ser fiel su identidad bisexual. Por último, Bayly consideró que evitar la reunión familiar en Lima es lo más conveniente para prevenir conflictos que le han generado un gran malestar en los últimos días.

“Y la frase tres. Mi mamá le dice a Silvia, ‘Jaime se está haciendo un tremendo daño y te está haciendo un daño terrible’. ¿De veras? ¿Yo les hago daño? Al reconocer mi identidad, yo no me estoy haciendo daño, estoy ejerciendo mi libertad de una manera que es saludable”.

PIDEN AL CORREO FEDERAL UN SELLO EN SU HONOR PARA CONMEMORAR SU CENTENARIO

# Artistas se unen para pedir sello postal en honor a Tite Curet

AGENCIA/ WH

**R**ubén Blades y otros artistas e instituciones culturales de Puerto Rico han firmado una carta pidiendo al Servicio Postal de Estados Unidos que en 2026 haga un sello en honor al legendario compositor puertorriqueño Catalino “Tite” Curet Alonso por los 100 años de su natalicio.

El objetivo de esto es perpetuar la figura del autor de más de 2,000 canciones, en su mayoría grabadas por algunos de los cantantes y orquestas del género tropical de la salsa, incluyendo a Blades, según explicó José Rodríguez, miembro del Comité Camino al Centenario de Catalino Tite Curet Alonso.

Curet Alonso, además de ser compositor de éxitos como Juan albañil, Anacaona, Barrunto, Juanito Alimaña, Las caras lindas y Periódico de ayer, entre otros, también tra-



Tite Curet

FOTO: CORTESÍA

bajó en el correo federal por 36 años, lo que le daría mayor peso a que el orga-

nismo le dedique el sello conmemorativo. “Además de que traba-

jó en el correo, a ‘Tite’ se le conoce como ‘el poeta del pueblo’. Sus compo-

siciones son vivencias del pueblo”, resaltó Rodríguez sobre el también autor de otros éxitos como *Mi triste problema*, *Con los pobres estoy*, *Sobre una tumba humilde*, *Puro teatro*, *Lamento de Concepción* y *San Agustín*.

Para que el Servicio Postal estadounidense analice crear un sello en honor a Curet Alonso (1926-2003), necesita recibir una carta y firmas antes de que culmine este año, y en tres años hacerle el honor de la estampa, tal y como ya ha hecho con otras legendarias figuras latinas como Celia Cruz y Roberto Clemente.

Es así que Rodríguez se ha dado a la tarea de buscar firmas de algunas reconocidas figuras latinas como Blades, los respectivos directores ejecutivos del Instituto de Cultura Puertorriqueña y del Ateneo Puerto Rico, Carlos Ruíz y Hamid Galib, y el músico y director del grupo Esencia, Papote Alvarado, entre otros.

Igualmente, Rodríguez espera obtener las rúbricas de reconocidos artis-

tas puertorriqueños como Ricky Martin, Benicio Del Toro y Gilberto Santa Rosa, los beisbolistas Iván Rodríguez y Edgar Martínez, la presidenta del Comité Olímpico de Puerto Rico, Sara Rosario, y los respectivos presidentes legislativos.

“Esto es un ahínco al compromiso que arraigaba Tite y del sentimiento patrio. Queremos perpetuar toda su labor musical y de vida”, enfatizó Rodríguez.

Curet Alonso murió el 5 de agosto de 2003 a los 77 años, de un paro respiratorio en el hospital Sinaí de Baltimore. Además de sus temas propios, Curet puso la letra en español a temas como *Candlejas*, del filme homónimo de Charlie Chaplin, que grabó el cantante Wilkins, o su versión de *Si yo fuera rico*, del filme *El violinista sobre el tejado*.

Sus canciones también integran las bandas sonoras de películas como *El Padrino II* (Coppola) y *Mujeres al borde de un ataque de nervios* (Almodóvar).

EL DIRECTOR MIKE MITCHELL PONE A PO EN EL PROCESO DE ADAPTACIÓN A ALGO NUEVO

## “Kung Fu Panda” se resiste a los cambios

AGENCIA/ WH

**S**i algo ha demostrado Po, el simpático protagonista de la franquicia de *Kung Fu Panda*, a lo largo de los años, es su capacidad de afrontar los cambios que vienen en la vida, por muy difíciles que sean.

Ya hace 15 años, en la primera película, lo vimos pasar de vender fideos con su papá, a convertirse —contra todo pronóstico— en el legendario Guerrero Dragón y desde entonces se ha enfrentado a todo tipo de villanos. Para la próxima entrega, *Kung fu panda 4*, el director Mike Mitchell adelanta que este panda encontrará nuevas adversidades, siendo uno de los mensajes más destacados, precisamente, el de abrazar el cambio. “En la película previa



Kung Fu Panda

FOTO: CORTESÍA

Po se convirtió en el Guerrero Dragón y maestro kung fu más poderoso,

pero ahora se le está pidiendo dejar eso atrás y convertirse en un líder

espiritual en el Valle de la paz y él no quiere sentarse y meditar, él quiere

ir a pelear y patear traseiros, buscar a los malos y llevarlos a la justicia con

sus poderes de kung fu”

“Él está preocupado y no quiere cambiar y en eso se pueden identificar incluso los niños pequeños, que van de un grado escolar a otro y lidian con la ansiedad y los nervios, y lo que Po aprende es que no está dejando nada atrás, sólo se está convirtiendo en algo más, moviéndose al siguiente nivel”.

Como detalla Mitchell, para la cuarta entrega, cuyo tráiler se lanzó ayer, Po es llamado a tomar un descanso, pero debe encontrar un nuevo Guerrero Dragón que proteja al mundo. A esto se suma la llegada de una malvada hechicera llamada Camaleona, que puede transformarse en cualquier criatura y busca el Bastón de Sabiduría de Po para convertirse en cualquier de los villanos que ya venció. *kungfu-panda*.



A cuidar la vista, un órgano muy importante

FOTO: CORTESÍA

# La salud ocular incluye acudir al oftalmólogo una vez al año

**SALUD/**  
WASHINGTON HISPANIC

**E**l sentido de la vista y el estado de nuestros ojos es importantísimo, puesto que el 50% de la información que recibimos de nuestro entorno nos llega a través de ellos.

La visión es el proceso por el cual el cerebro interpreta las imágenes captadas por el ojo, uno de los órganos más pequeños y complejos de nuestro cuerpo.

Ambos trabajan en coordinación para interpretar el tamaño, la forma, el color y la textura de los objetos que nos rodean, así como la distancia a la que se encuentran o la velocidad a la que

se mueven.

El ojo capta esta información gracias a la luz que reflejan los propios objetos y la transmite al cerebro a gran velocidad.

El proceso de visión comienza en la parte visible del ojo, pero hay muchas otras partes de este órgano que no vemos.

## ¿Cuánta gente padece problemas oculares?

De acuerdo con la Organización Mundial de la Salud (OMS), 285 millones de personas en el mundo entero sufrían algún tipo de discapacidad visual en 2010, y 39 millones de ellas eran ciegas, aunque este problema afecta en mayor medida a las poblaciones pobres. Hasta el 80% de los casos de discapacidad visual, incluida

la ceguera, son evitables, pues las dos principales causas son los errores de refracción no corregidos (42%) –miopía, astigmatismo, etc.– y las cataratas (33%).

Por otra parte, la discapacidad visual es más frecuente en la población de mayor edad. De hecho, en España, el 93% de la población mayor de 55 años utiliza algún sistema óptico para mejorar su visión, según datos del Libro blanco de la Visión en España, publicado en 2013 por representativas instituciones españolas del sector.

Según esta misma publicación, 25 millones de personas sufren algún defecto ocular que les provoca un enfoque inadecuado en la retina.

Es destacable, además, el he-

cho de que las mujeres cuidan más su vista que los hombres: el 66% se realiza revisiones regulares, frente al 57% de los hombres.

Por su parte, el 44% de los jóvenes españoles nunca acude al oftalmólogo, por razones económicas o porque no lo considera urgente.

## ¿Cuáles son los problemas más habituales relacionados con la visión?

Las personas tienen una vista óptima cuando todos los elementos anteriormente mencionados funcionan correctamente.

Como hemos comentado, los problemas de visión más comunes son los errores de refracción, que son problemas relacionados con la manera en que enfoca el

ojo.

La luz adquiere distinta velocidad de propagación en los diferentes medios materiales.

En el proceso de visión de las personas, la luz se desvía o refracta al pasar a través de la córnea y el cristalino, hasta ser enfocada en la retina, en la parte posterior del ojo.

En ocasiones, la forma del ojo puede verse alterada por distintas razones alteraciones en la forma de la córnea o envejecimiento del cristalino-, lo que impide un enfoque directo de la luz en la retina.

Esto provoca, generalmente, visión borrosa, aunque existen también otros síntomas como

|| Pág. 2 SALUD

## Cont. Pág. 1 SALUD

visión doble o nublada, luz deslumbrante o halos alrededor de luces brillantes, dolores de cabeza o fatiga visual.

La mayoría de las personas padecen uno o más de los siguientes errores refractivos:

■ **Astigmatismo.** Se trata de un problema en la curvatura de la córnea, que provoca que el ojo reciba imágenes en parte borrosas.

■ **Miopía.** El ojo enfoca la imagen de un objeto delante de la retina en lugar de hacerlo directamente en ella. Como consecuencia, los objetos cercanos se ven con claridad, mientras que los lejanos se ven borrosos. Suele empeorar en la infancia y la adolescencia, pero se estabiliza en la edad adulta.

■ **Hipermetropía.** En este caso, la imagen que llega no se enfoca en la retina, sino detrás de ésta, lo que impide ver con nitidez los objetos cercanos, pero sí permite ver bien los lejanos.

■ **La presbicia.** También conocida coloquialmente como vista cansada. Se trata de un tipo de hipermetropía relacionada con la edad -surge a partir de los 35 años-, que merma la capacidad de enfocar de cerca: el ojo no enfoca la luz de forma pareja sobre la retina, lo que implica que las imágenes se vean borrosas o alargadas.

Los errores de refracción se diagnostican mediante un examen completo de los ojos que incluya la dilatación de las pupilas, realizado por un oftalmólogo.

Se pueden corregir con el uso de gafas, lentes de contacto o cirugía con láser.

### ¿Cuándo debo acudir al oftalmólogo?

A pesar de que el 95% de los españoles considere que la vista es el sentido más valioso que posee y aquel cuya pérdida resulta más grave, solo el 40% de la población de nuestro país se sometió en los doce meses anteriores a un examen visual exhaustivo, según datos del Libro Blanco de la Visión en España.

Entre otras razones, los españoles retrasan esta revisión ocular porque sienten que ven correctamente (72%) o porque no perciben ningún síntoma (68%).

Sin embargo, las enfermedades del ojo, como por ejemplo el glaucoma, no siempre presentan síntomas y, a menudo, sólo se acude al especialista cuando ya se ha producido una pérdida parcial de visión.

Por otra parte, no corregir problemas refrac-

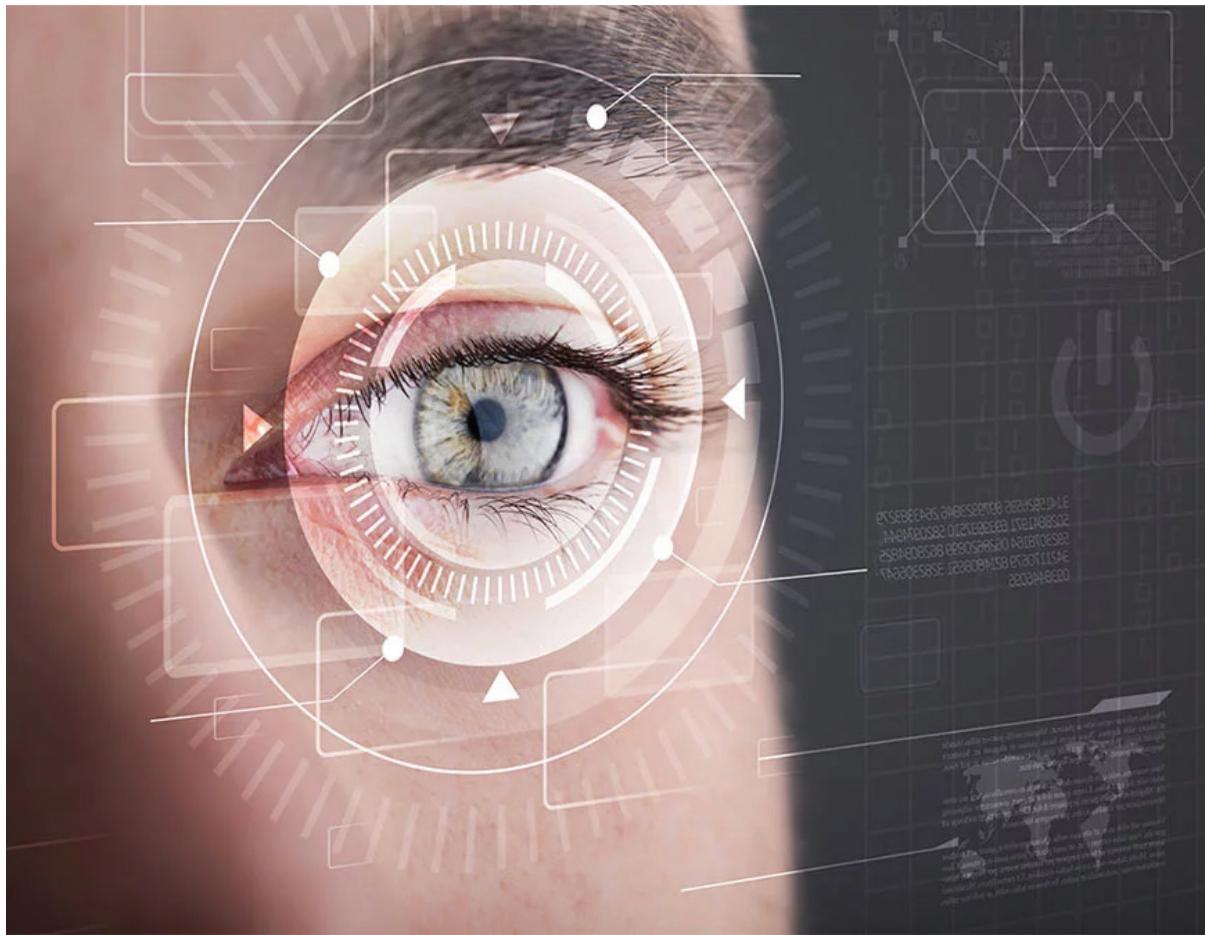


FOTO: CORTESÍA

tarios con las lentes adecuadas puede también provocar, además de visión borrosa, dolores de cabeza y un incremento de la fatiga visual, además de incidir negativamente en el rendimiento laboral o académico.

Por ese motivo, es necesario acudir de manera regular al oftalmólogo, siempre de acuerdo al calendario que éste nos indique. La detección temprana y el tratamiento precoz de las enfermedades del ojo pueden prevenir la ceguera.

En todo caso, debe acudir al especialista siempre que se presenten visión borrosa, doble o nublada, dolor en los ojos, secreción de pus o inflamación. En el caso de lesión ocular, también se debe ir al médico cuanto antes.

Si hay algún cuerpo extraño en el ojo, sólo se puede intentar sacar vertiendo agua abundante, nunca to-

cando, apretando o restregando el ojo.

Por último, ha de prestarse atención al comportamiento de los niños y llevarlos a su pediatra en el caso de que se rasquen los ojos con excesiva frecuencia, los entrecierren a menudo, se sienten demasiado cerca de la tele o se quejen de dolores de cabeza al final del día.

### 10 consejos para una vista 10

Gozar de una buena vista mejora la calidad de vida y el rendimiento académico y laboral. Los ojos son uno de los órganos más complejos y delicados de nuestro cuerpo, y debemos saber cuidarlos como se merecen y necesitan:

■ **1. Cuida tu alimentación.**

Esfuérzate por consumir alimentos ricos en vitamina A, que es fundamental para la vista. Además de la zanahoria,

la contienen otros muchos alimentos: los espárragos, los albaricoques, las nectarinas y la leche. Además, si eres diabético, hipertenso o sufres colesterol, cuidar la alimentación resulta especialmente importante.

■ **2. Mantén tus ojos hidratados.**

Sobre todo cuando trabajes delante del ordenador, acuérdate de parpadear a menudo. También es recomendable ventilar la estancia y, si es necesario, usar humidificadores.

Si aun así sufres sequedad ocular, puedes recurrir a soluciones individuales de lágrima artificial. Y, por supuesto, bebe mucha agua a lo largo del día.

■ **3. Vigila la iluminación.**

Cuando trabajes, leas o realices cualquier otro esfuerzo visual a corta distancia, asegúrate de tener luz suficiente con el fin de prevenir la fatiga ocular.

También es recomen-

dable realizar breves pausas, para que la vista descanse.

■ **4. La televisión, siempre a distancia.**

No la acerques demasiado -por ejemplo, un aparato de 32 pulgadas debe estar a unos dos metros de distancia y, uno de 46, a unos dos y medio-. Tampoco la veas demasiadas horas al día ni permitas que tus hijos lo hagan.

■ **5. Protégete de tu ordenador.**

Con el objetivo de evitar la fatiga visual, mantén el monitor a una distancia de al menos cincuenta centímetros de tus ojos y formando un ángulo de noventa grados. Si es posible, usa un filtro o protector de pantalla y ajusta el brillo del monitor para rebajar su intensidad.

■ **6. No olvides las gafas cuando conduzcas.**

Si así te lo ha indicado tu oftalmólogo, lleva siempre las gafas al conducir.

Además de evitar la fatiga visual, aumentarás tu seguridad y la de los demás, sobre todo, de noche.

Asegúrate también de llevar unas gafas de recambio en la guantera.

■ **7. Sí a las gafas de sol.**

Las radiaciones solares pueden ser muy dañinas para los ojos, por lo que debemos protegerlos con unas gafas de sol homologadas que cuenten con filtro para los rayos ultravioleta.

Este artículo te protegerá también de otros agentes ambientales agresivos para los ojos como el viento o el humo. Lleva tus gafas de sol también cuando practiques deportes al aire libre o vayas en moto.

■ **8. Cuida la higiene de tus lentillas.**

Guarda tus lentes de contacto en un estuche limpio y libre de bacterias, y sigue al pie de la letra las instrucciones de limpieza diaria. Tampoco debes permitir que restos de maquillaje ensucien las lentes o el estuche en que las conservas.

■ **9. Aprende a relajar la vista.**

Los masajes realizados con leves presiones alrededor de los ojos o sobre ellos son muy útiles para rebajar la tensión que se acumula en los propios ojos y los músculos que los rodean. También la práctica de ejercicios de cambio de enfoque o de relajación muscular permiten aliviar la fatiga visual.

■ **10. Acude al oftalmólogo de manera regular.**

Recuerda que muchos problemas oculares no presentan síntomas, por lo que es conveniente acudir al especialista al menos una vez al año para que realice un examen de nuestros ojos y de estado de nuestra visión. Si, además, ya estás corrigiendo problemas de refracción con gafas o lentillas, resulta especialmente importante que verifiques de manera regular que tu graduación no ha cambiado.

## TOTAL DENTAL CARE

Dentista Familiar y Cosmética  
Dr. Linh Anthony Nguyen, D.D.S., P.C.

CORONAS, PUENTES, DENTADURAS,  
EXTRACCIONES, ROOT CANAL,  
IMPLANTES, COSMÉTICA DENTAL,  
TRATAMIENTO DE ENCIAS.

### ORTODONCIA:

FRENILLOS PARA NIÑOS Y ADULTOS

SERVICIO DE EMERGENCIAS

Aceptamos la mayoría de seguros  
y Medicaid. Financiamiento a 12 meses  
sin intereses con crédito aprobado.

703-256-1183

5017-B Backlick Rd.  
Annandale, VA 22003

### PACIENTES NUEVOS

Limpieza

\$60

Incluye: Examen y consulta.  
Chequeo del cancer bucal  
4 Rayos X (bitewing)  
Precio Regular \$200.  
Sólo pago en efectivo.  
No válido con seguro para terceros.

Abrimos hasta tarde  
los sábados y domingos.



## Vinh Tran, DDS

### NUESTROS SERVICIOS:

- Exámenes completos y Emergencias
- Limpieza Regular y Profunda
- Rellenos y Blanqueamiento
- Tratamientos de Conductos
- Coronas y Puentes
- Implantes y Dentaduras Parciales

Siempre aceptamos nuevos pacientes! Entra para un examen completo o de emergencia, hablaremos de sus necesidades de salud oral, y cómo podemos ayudarle mejor.

Si las citas no son realmente su estilo, de igual forma los pacientes siempre son bienvenidos!

Trabajamos  
con una gran  
variedad  
de seguros!

6329 ARLINGTON BLVD SUITE C  
FALLS CHURCH VA 22044  
(703) 237 6703 • www.vinhtrandds.com

Jueves, Viernes, Sábados 9 am to 4 pm





Civic y Accord en la lista de los mejores autos y CR-V en camionetas y SUV

# Honda arrasa con los premios Car and Driver 10 Best 2024

Elegante, potente y electrificado, este Honda Accord 2024 acaba de recibir el galardón número 38 desde que fueron creados los prestigiosos Premios Car and Driver, un verdadero récord que incluye una racha de 26 años consecutivos. Este cotizado modelo es uno de los tres de Honda que se hicieron acreedores este año al máximo Premio TheBest (El Mejor) de 2024 lanzado por Car and Driver. Otros galardonados de la marca son el Civic 11.ª generación, que lo recibe por tercer año consecutivo; y el CR-V de sexta generación, premiada por segundo año consecutivo. Para esta selección, la publicación especializada organizadora estableció rigurosos criterios que se aplicaron a todas las marcas automovilísticas que llegaron a la final.

FOTO: HONDANEWS

>5

ES EL GR COROLLA MORIZO EDITION 2024

## Toyota exhibe en Indiana el auto oficial de la NASA

PLANO, TEXAS / ESPECIAL

Fue visto por última vez como el auto de seguridad oficial de la NASA a la cabeza del grupo de carros competidores en el Campeonato de la Asociación Nacional de Deportes Automotrices (NASA) de 2023 que concluyó recientemente en el Complejo Internacional de Carreras de Pittsburgh.

Ahora, GR Corolla MORIZO Edition de Toyota continuó su gira de cele-

braciones con la NASA este diciembre en la feria Performance Racing Industry (PRI), en Indianápolis, Indiana.

La reunión, que se efectuó del 7 al 9 de diciembre en el Centro de Convenciones de Indiana y el Estadio Lucas Oil, es ampliamente considerada como la principal feria comercial de carreras de autos del mundo. Es un evento al que asistieron empresas y profesionales de todo el espectro de las carreras automovilísticas.

“En Toyota, tenemos pasión por los deportes de motor y es un honor apoyar

a los entusiastas de las carreras y a la industria de los deportes de motor”, dijo Mike Tripp, vicepresidente de Marketing de Toyota. “Tener el GR Corolla Pace Car en PRI refleja nuestro compromiso continuo de diseñar vehículos inspirados en las pistas y divertidos de conducir para nuestros clientes, y estamos emocionados de estar en el stand de la Asociación este año”.

Este programa comenzó en 2019 como una forma de brindar a los propietarios de GR Supra una experiencia de conducción de alto



Toyota exhibe GR Corolla en la 35ª Exposición Anual de la Industria de Carreras de Rendimiento, en Indianápolis. Aquí en el circuito.

FOTO: TOYOTA

rendimiento bajo la tutela de instructores expertos. El programa se ha ampliado para incluir todos los autos deportivos GR, y el GR86 y el GR Corolla se unen a su

compañero GR Supra.

“Estamos encantados con nuestra asociación con Toyota”, dijo el director ejecutivo de la Asociación, Jeremy Croiset.

“Simplemente tuvo sentido tener el GR Corolla Pace Car en el stand de la NASA en PRI este año para que todos en la industria pudieran verlo”.

## TOYOTA OF WOODBRIDGE



**TOYOTA**



Somos el dealer Toyota con el inventario más grande del área!

**¡MÁS DE 200 AUTOS USADOS PARA ELEGIR!**

- ✓ MAL CRÉDITO
- ✓ BANCARROTA

**NO HAY PROBLEMA, TODOS SON BIENVENIDOS!**

**¡NO PAGOS POR 90 DIAS!**

**SOMOS EL DEALER**



**ESPECIALIZADOS EN**

**TAX ID!**



**NISSAN ROGUE S**  
2016  
  
STK.T621987  
**\$12,200**

**TOYOTA HIGHLANDER SE 4X4**  
2012  
  
STK.T135792  
**\$15,000**

**HONDA CR-V LX**  
2015  
  
STK.T039716  
**\$16,125**

**HONDA ACCORD SPORT**  
2018  
  
STK.A092019  
**\$18,770**

**TOYOTA COROLLA LE**  
2021  
  
STK.A172899  
**\$19,800**

**TOYOTA COROLLA LE**  
2022  
  
STK.A360889  
**\$20,800**

**TOYOTA SIENNA XLE 3.5LAWD 7 PASAJEROS**  
2015  
  
STK.A095171  
**\$20,900**

**TOYOTA TACOMA TRD OFF ROAD 4X4 DOBLE CABINA**  
2016  
  
STK.T022062  
**\$22,724**

**TOYOTA RAV4 XLE AWD**  
2021  
  
STK.A214210  
**\$28,800**

**TOYOTA TUNDRA 4X2 SR CABINA DOBLE, CAMA LARGA**  
2021  
  
STK.T012327  
**\$28,800**

**ACURA MDX TECHNOLOGY PACKAGE**  
2020  
  
STK.P008834  
**\$30,800**

**GMC YUKON XL SLT**  
2018  
  
STK.T346524  
**\$31,000**

**TOYOTA HIGHLANDER L-AWD**  
2022  
  
STK.A214977  
**\$33,200**

**TOYOTA 4RUNNER 4X4 LIMITED V6**  
2019  
  
STK.T5727759  
**\$33,750**

**TOYOTA TUNDRA 4X4 SR5 CREW MAX**  
2021  
  
STK.A957644  
**\$41,000**

**... Y MUCHOS MAS PARA ELEGIR!**

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

GERENTE DE FINANZAS



Carlos Jovel  
(703) 975 4010

VENTAS



VENDEDOR #1  
José Cuzco  
(347) 563 6396

VENTAS



Jonathan Nativi  
(540) 446 9927

VENTAS



Steve Ascencio  
(703) 868 7266

VENTAS



Maverick Moreno  
(571) 343 8825

VENTAS



Eddy Vergara  
(240) 370 6366

VENTAS



Harrison Ramos  
(703) 362 6949

VENTAS



Daniel Polio  
(240) 762 9265

VENTAS



Richard Morataya

VENTAS



Marco Tigroso  
(305) 333 6716

VENTAS



Enrique Marquez

SENIOR DESK MANAGER

ATENCION AL CLIENTE



Cynthia Bonilla

**(703) 596-8555**

**ToyotaWoodbridge.com**

14227 Richmond Highway, Woodbridge, VA 22191

SHENZHEN, EN CHINA, TIENE SISTEMA DE TRANSPORTE MASIVO LIMPIO

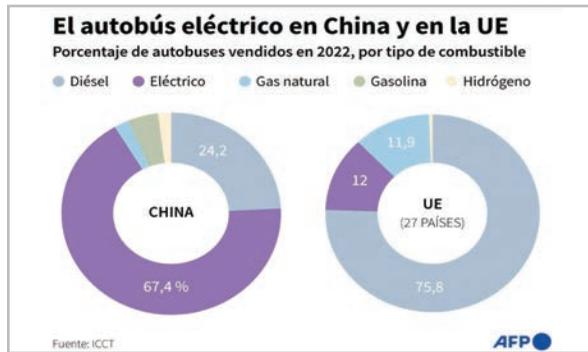
# Única ciudad que funciona con solo buses eléctricos

**REBECCA BAILEY,  
MICHAEL ZHANG Y  
EMILY WANG  
SHENZHEN,  
CHINA / AFP**

Shenzhen, la gran ciudad tecnológica del sur de China, tiene 18 millones de habitantes y cuenta con una red de autobuses públicos 100 por ciento eléctrica, todo un laboratorio de la transición energética.

Shenzhen fue la primera gran urbe del mundo en optar en 2017 por autobuses totalmente eléctricos, que llevan a los usuarios en silencio y sin emitir CO2.

La ciudad, limítrofe con



**Los autobuses vendidos en China y en la Unión Europea en 2022 por tipo de combustible utilizado, en porcentaje.**

INFOGRAFÍA: AFP

Hong Kong y sede de numerosas empresas tecnológicas, ha electrificado también la mayoría de sus taxis.

Actualmente, China es el mayor emisor mundial de gases de efecto invernadero, y depende en un 60% para

la producción de electricidad. Pero el gigante asiático es también el país que más invierte en energías renovables.

Siguiendo la política de Shenzhen, otras ciudades chinas han anunciado el ob-



**Algunos pasajeros viajan en uno de los acostumbrados autobuses eléctricos** que recorren la ciudad china de Shenzhen, el 18 de octubre. FOTO: AFP

jetivo de contar con transportes limpios de antes de 2025.

El caso de esta ciudad demuestra que es posible electrificar rápidamente el transporte público, lo que contrasta con la lentitud mostrada en países occidentales.

Los autobuses contribuyen menos al calentamiento global que los autos y los camiones. La Agencia Internacional de la Energía (AIE) estima en un 5% la reducción potencial de las emisiones debida a los buses, en un escenario de neutralidad

carbono en 2050.

A ello se añade que los autobuses eléctricos mejoran de inmediato la calidad del aire que respiran los vecinos de una ciudad.

China es de momento una excepción mundial en este asunto. El país representa más del 90% de los autobuses y camiones eléctricos en el mundo, según datos de 2021 del Consejo Internacional de Transporte Limpio (ICCT, por sus siglas en inglés).

La transformación “no se hizo de un día para otro”, sino que requirió “muchos

años de planificación y de enormes obras de infraestructuras”, dice a AFP Elliot Richards, experto en vehículos eléctricos.

En un estacionamiento de buses de Shenzhen, el chófer Ou Zhenjian dice haber visto “una gran diferencia” desde el paso al vehículo eléctrico.

Según dice este hombre con 18 años de experiencia a sus espaldas, los buses son “realmente cómodos (...), fáciles de usar y respetuosos con el medio ambiente. No hacen ruido, y es magnífico manejar así”.



## Ourisman Honda of Tysons Corner

OurismanHondaOfTysonsCorner.com  
1580 Spring Hill Rd. - Vienna, VA 22180



**TU TRABAJO ES TU CRÉDITO!**  
TRABAJAMOS CON TODO TIPO DE CRÉDITO!

**¡NO CREDITO! ¡NO SOCIAL!**  
¡VARIAS OPCIONES DE FINANCIAMIENTO PARA ELEGIR!

**EXPERTOS EN FINANCIAMIENTO CON TAX ID!**

|   |  |   |  |   |
|---|--|---|--|---|
| <p><b>NISSAN SENTRA S SEDAN 2022</b></p>  <p><b>\$18,991</b> stk.A229883</p> | <p><b>TOYOTA COROLLA LE SEDAN 2020</b></p>  <p><b>\$18,994</b> stk.T123065</p>      | <p><b>HONDA ACCORD LX SEDAN 2018</b></p>  <p><b>\$19,955</b> stk.TA225842</p> | <p><b>HONDA CR-V EX-L AWD 2019</b></p>  <p><b>\$21,555</b> stk.T608510</p>    | <p><b>HONDA CIVIC EX SEDAN 2021</b></p>  <p><b>\$21,663</b> stk.A206930</p>                |
| <p><b>TOYOTA RAV4 XLE 2017</b></p>  <p><b>\$21,991</b> stk.T707541</p>       | <p><b>ACURA MDX TECHNOLOGY PACKAGE 2020</b></p>  <p><b>\$23,993</b> stk.A039050</p> | <p><b>HONDA PILOT EX-L AWD 2020</b></p>  <p><b>\$24,999</b> stk.A024155</p>   | <p><b>HONDA ODYSSEY EX-L FWD 2019</b></p>  <p><b>\$29,478</b> stk.A126746</p> | <p><b>TOYOTA 4RUNNER TRD OFF ROAD PREMIUM 2021</b></p>  <p><b>\$38,333</b> stk.T848055</p> |

... Y MUCHOS MÁS PARA ELEGIR!

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

|  |  |   |   |   |   |  |  |   |   |
|--|--|---|---|---|---|--|--|---|---|
| <p>JOSUE</p>  <p>Ventas</p> | <p>JORGE</p>  <p>Ventas</p> | <p>JONATHAN</p>  <p>Ventas</p> | <p>JUAN PABLO</p>  <p>Ventas</p> | <p>MIGUEL</p>  <p>Ventas</p> | <p>JOHN</p>  <p>Financiamiento</p> | <p>GABRIEL</p>  <p>Financiamiento</p> | <p>SEBASTIAN</p>  | <p>ANDY</p>  | <p>IVAN</p>  |
|--|--|---|---|---|---|--|--|---|---|

SERVICIOS

**PREGUNTA POR NUESTRO EQUIPO HISPANO!**

**(703) 749-6638**





Fitzgerald  
Used Cars  
Wheaton

www.fitzgeraldusedcarswheaton.com  
10915 Georgia Ave, Wheaton, MD 20902

**(301) 933-7400**

# ¡RENUEVA TU AUTO Y BAJA TUS MENSUALIDADES!

¿Tienes problemas  
de crédito?

Visita a nuestro  
**EQUIPO HISPANO**

**¡TRABAJAMOS CON TODO TIPO DE CRÉDITO!**

MÁS DE  
**60 AÑOS**  
sirviendo  
A LA COMUNIDAD HISPANA  
con **PROFESIONALISMO  
Y TRANSPARENCIA**

**2019 NISSAN SENTRA CVT**



FWD, SEDAN, 4CIL., 5 ASIENTOS  
STK.KN89372 **\$15,591**

**2016 HONDA PILOT EX AWD**



SUV, 8 ASIENTOS, AUTO, V6 CIL.  
STK.KK28279 **\$18,990**

**2020 NISSAN NV200 VAN COMPACT CARGO VAN.**



CVT, FWD, 2 ASIENTOS, 4CIL.  
STK.KR90140 **\$18,997**

**2016 HONDA CR-V SE FWD**



CVT, SUV, 5 ASIENTOS, 4CIL.  
STK.KA56052 **\$19,900**

**2022 TOYOTA COROLLA LE**



FWD, CVT, SEDAN, 5 ASIENTOS, 4CIL.  
STK.KN41416 **\$20,990**

**2019 TOYOTA CAMRY**



FWD, SEDAN, 5 ASIENTOS, AUTO, 4 CIL.  
STK.KF92326 **\$20,990**

**2019 RAM 1500 CLASSIC SLT TRUCK CREW CAB**



V8 CIL., AUTO, 4X2  
STK.KN03120 **\$25,990**

**2022 TOYOTA RAV4 XLE**



AWD, SUV, 5 ASIENTOS, AUTO, SUV, 4 CIL.  
STK.KN74772 **\$28,990**

**2022 CHEVROLET SILVERADO 1500 WORK TRUCK**



CABINA REGULAR, 4X2, AUTO, V8 CIL.  
STK.KA33268 **\$28,997**

**2016 GMC SIERRA 1500 SLT TRUCK CREW CAB.**



4X4, AUTO, V8 CIL.  
STK.PK88454A **\$29,996**

**2020 ACURA RDX**



AWD, 5 ASIENTOS, AUTO, 4CIL.  
STK.KA05812 **\$29,997**

**2021 FORD TRANSIT 250 CARGO VAN.**



RWD, MEDIUM ROOF VAN, AUTO, V6 CIL.  
STK.KR30687 **\$38,992**

**¡ACEPTAMOS**



Recibimos tu auto  
como parte de pago,  
PREGUNTA POR UNA

**EVALUACIÓN  
GRATIS!**



Carlos Cebollero  
Manager



Nelson Concha  
Manager



Brayan Rubi  
Ventas



Jesus Ramos  
Ventas

**¡COMPRA CON CONFIANZA...  
COMPRA CON FITZWAY!**



Cesar Cuyun  
Asesor de Servicio

HONDA SE LLEVA GALARDONES CON SUS MODELOS ACCORD, CIVIC Y CR-V

# Gana más premios 10Best 2024 que cualquier marca

TORRANCE, CALIFORNIA / ESPECIAL

La marca Honda obtuvo tres de los codiciados premios Car and Driver 10Best (10 Mejores) de 2024 por segundo año consecutivo, más que cualquier otra marca. Y lo consiguió con el Honda Civic y el Accord,

seleccionados en la lista de los 10Best Cars, y el Honda CR-V, nombrado a la lista de las 10 mejores camionetas y SUV.

Además, Car and Driver seleccionó el Acura Integra Type S en su lista de los 10 mejores autos, otorgando a la corporación American Honda Motor cuatro de los codiciados lugares.

Con 92 premios en total, Honda ha ganado más premios Car and Driver

que cualquier otra marca. Al menos un Honda se ha ganado un lugar en la lista anual de los 10 mejores desde la creación del premio en 1983.

El Honda Accord es el automóvil más vendido en Estados Unidos durante las últimas cinco décadas y el vehículo más premiado en la historia de Car and Driver 10Best por un amplio margen. Ha aparecido en la prestigiosa lista unas in-



Los Honda CR-V de sexta generación son premiados por segundo año consecutivo y se fabrican en dos plantas de EEUU y otra de Canadá.

FOTO: HONDANEWS



El sedán Civic es galardonado por tercera vez consecutiva con los premios Car and Driver 2024 y se fabrica en Norteamérica.

FOTO: HONDANEWS

creíbles 38 veces, incluidos los últimos 26 años consecutivos.

Además, este es el décimo premio 10Best para el Civic y la quinta victoria para el CR-V.

“Llevar a casa tres prestigiosos premios Car and Driver 10Best por segundo año consecutivo es un honor increíble para toda la familia Honda”, afirmó entusiasmado Lance Woelfer, vicepresidente asistente de Ventas Nacionales de Honda.

Los modelos híbridos Accord y CR-V son un paso clave en la estrategia de electrificación de Honda y representan más del 50 por ciento de las ventas del Accord y CR-V en 2024.

Ambos vehículos están propulsados por un nuevo y más avanzado sistema híbrido Honda de dos motores que maximiza eficiencia sin comprometer

el rendimiento dinámico o el diseño para una experiencia de conducción más deportiva y cómoda.

Para competir en 10Best, considerado el estándar de excelencia durante más de 40 años, los vehículos deben cumplir los siguientes criterios:

- Ser vehículos completamente nuevos,

- Ser ganadores de 10Best de 2023,

- Ser vehículos que no estuvieron disponibles para la competencia de 2023 y aquellos con actualizaciones significativas.

- Todos deben estar por debajo del límite de precio base de \$110,000 y estar a la venta a más tardar el 31 de enero de 2024.

Después de dos semanas de conducir más de 80 autos, camionetas y SUV nuevos que cumplen con esos criterios, los editores de Car and Driver asignan

cada vehículo una puntuación de cero a 100. Los votos se cuentan y se promedian para llegar a los 10 mejores de 2024.

## Made in USA

Los tres modelos de Honda que figuran en las listas de los 10 mejores se fabrican en Norteamérica gracias al compromiso de larga data de la empresa de fabricar productos cerca del cliente.

- El Accord de undécima generación se fabrica en la planta de automóviles de Marysville en Ohio.

- El Civic Hatchback se fabrica en la planta de automóviles Honda Indiana.

- El CR-V de sexta generación se fabrica en tres plantas en Norteamérica, incluida la East Liberty Auto Plant en Ohio, la Indiana Auto Plant y Honda of Canada Mfg.

## ■ FUE UN PANAMERA TURBO E-HYBRID

# Porsche celebra su coche Nro. 2 millones en Leipzig

MARCOS BUREAU/  
AUTOPROYECTO.COM

En la planta de Porsche ubicada en Sajonia, los empleados celebran un logro significativo en la producción: el Porsche número dos millones fabricado en Leipzig ha salido de la línea de ensamblaje. Se trata de un Panamera Turbo E-Hybrid, ataviado en un elegante color oro Madeira metalizado.

Cuando el Panamera fue lanzado en 2009, su producción y pintura tenían lugar inicialmente en instalaciones pertenecientes al Grupo Volkswagen. La planta de montaje de Leipzig, inaugurada en 2002, se convirtió en una

fábrica completa con la expansión.

La producción de la se-

gunda generación de este sedán alemán comenzó en esta planta en 2016, coin-

ciendo con el inicio de operaciones de la primera nave de carrocerías y el ta-

ller de pintura en noviembre de 2013.

En los últimos años,

esta factoría ha evolucionado para convertirse en un centro enfocado en la movilidad eléctrica. La hoja de ruta del fabricante alemán contempla que, en un futuro no muy lejano, en estas mismas instalaciones se fabriquen tres tipos de sistemas de propulsión: combustión, eléctricos e híbridos en una sola línea.

A través de su trayectoria, la planta de Porsche en Leipzig ha sido galardonada en diversas ocasiones, incluyendo el reconocimiento como “fábrica inteligente”. Uno de los primeros desafíos a los que se enfrentó el fabricante alemán fue optimizar las instalaciones y procesos para el futuro, adoptando un enfoque inteligente, digital y conectado.



En los últimos años, esta factoría ha evolucionado para convertirse en un centro enfocado en la movilidad eléctrica.

FOTO: PORSCHE

# CLASIFICADOS

www.washingtonhispanic.com

VENTA

SERVICIO

CLASIBIENES

EMPLEOS

VARIOS

OTROS SERVICIOS

PARA COLOCAR ANUNCIOS



FAX 202-667-8902



TELEPHONE 240-450-1779



8630 Fenton St. Suite 518 Silver Spring MD 20910

HORA DE CIERRE miércoles 5:00

**ANUNCIOS PREFERENTES**

La veracidad del contenido en los anuncios publicados son responsabilidad del anunciante. Errores en los anuncios deben ser notificados en 48 horas.

## PLANOS CON PERMISO DE CONTRUCCION LISTOS

Realizamos planos arquitectónicos y estructurales para adiciones.  
Planos: electricidad, plomería y mecánico  
Segundos pisos, garages, decks, porch ingenieros y arquitectos disponibles

**(571) 424 3301**

### ARLINGTON

Se renta un cuarto con baño propio y salida independiente

**(703) 618 9817**  
**(703) 618 4514**

### FALLS CHURCH, VA SE RENTAN CUARTOS

EN CASA DE FAMILIA  
Cerca a Loehmann's Plaza shopping center cerca de parada de buses

Llamar al:  
**(703) 864 2937**

### RENTO CASA DE LUJO/GERMANTOWN, MD

\$3,500/mes

Cerca a la 270

4 dormitorios, sala de estar con chimenea  
3.5 baños, family room con chimenea, amplio deck, basement con salida independiente y cuartos, garaje 2 autos  
Disponibile enero 1

Lee Vásquez (301) 793 7323  
Home 4 All Realty (301) 771 4255

### Lavanderia necesita UNA PERSONA PARA EL MOSTRADOR

Que tenga experiencia o estamos dispuestos a entrenar a la persona adecuada  
Lunes a viernes 11am - 7pm  
Aplicar en persona  
Cornell Vallet  
148 Mapple Ave W Vienna VA 22180

**(703) 255-9481**

## Conrad Gaarder Escudero



**ABOGADO, 30 años de experiencia**

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703)587-6188  
Falls Church, VA (7 CORNERS) PRIMERA CONSULTA GRATIS

**ATENDEMOS EN ESPAÑOL**

**ALTOS DEL GOLF**

**DEPARTAMENTOS DESDE \$US 73,700**

Invierte en **Santa Cruz de la Sierra Bolivia**

DEPARTAMENTOS DE 1,2 Y 3 DORM. ENTREGA INMEDIATA

PAPALES E IMPUESTOS AL DIA | TE AYUDAMOS CON TU FINANCIAMIENTO BANCARIO | CONTACTÁNOS: (+591 67899796) (+591 72100096)

**Washington  
Healthcare  
Center**  
**Necesita  
EMPLEADO  
URGENTE**  
**Por favor  
llamar al  
703-963-1234**

**RECEPCIONISTA Y  
ASISTENTE BILINGÜE**  
Para oficina dental  
Se prefiere con experiencia,  
pero no es necesario  
**ANNANDALE, VA**  
Esquina de Backlick  
y Braddock Rd.  
**(703) 347 2006**  
Contactar a Vivian

**Conéctate**  
**www.washingtonhispanic.com**

**Oficinas Legales**  
**KIRK RANKIN & ASOCIADOS**

Accidentes  
Inmigración  
Bancarrota

***Preocupados por su estatus inmigratorio?***  
*Tiene orden de deportacion o caso criminal?  
Todavía existen oportunidades para obtener la residencia*

**LLAMENOS HOY**

WWW.KIRKRANKIN.COM PARQUEO GRATIS HABLAMOS ESPAÑOL

| OFICINA VIRGINIA   | OFICINA MARYLAND   |
|--|--|
| 6231 Leesburg Pike, Suite 106<br>Falls Church, VA, 22044<br><b>703- 532-2700</b> | 11002 Veirs Mill Rd, Ste. 600,<br>Wheaton, MD 20902<br><b>301-933-4648</b> |

**Necesitamos agentes de Medicare**

Nosotros estamos reclutando constantemente agentes de Medicare y ObamaCare.

Si usted aspira a crecer como un experto en el mercado Hispano, por favor contáctenos.  
**703-639-0882**  
[smartinfo@solomonus.com](mailto:smartinfo@solomonus.com)

SE NECESITA

# SECRETARIA

PARA TRABAJAR EN AGENCIA DE VIAJES EN EL AREA DE TAKOMA, MD.

PARA MAS INFORMACIÓN LLAMAR AL

## (202) 638-7385

DRY CLEANER EN ROCKVILLE  
**BUSCA PERSONAL**  
PARA TODAS LAS POSICIONES

- **PLANCHADORAS DE CAMISAS Y DRYCLEANING PARA HACER WASH AND FOLD**
- **CAJERAS QUE HABLEN INGLÉS**

**(301) 364 8615**  
**(301) 468 7303**

**SUBWAY**  
CRYSTAL CITY  
NECESITA

## PREPARADOR DE SANDWICHES

Con Experiencia  
**Tiempo Completo/  
Medio Tiempo**  
noches y fines de semana  
Debe hablar inglés básico  
**(703) 209 4183**

Compañía en Silver Spring/Georgia Ave. tiene posiciones disponibles

**MUJERES  
PARA LIMPIAR  
CASAS RESIDENCIALES**

**HOMBRES  
PARA LIMPIEZA DE  
YARDAS, VENTANAS Y  
CARPETAS**

**Requisitos:**  
Social Security o Tax ID, referencias, experiencia, transporte propio, responsables

**Buen salario y trabajo permanente**

Llamar/enviar texto lunes a viernes  
**(240) 353 6751**

**Se Necesitan,**

# EMPLEADAS DOMÉSTICAS

**Para limpieza de casas**

lunes-viernes 7:45- 5:00 p.m.  
Venga y únase al equipo de Molly Maid  
Excelente pago (\$15-\$20/hora, 40 horas por semana)  
-Debe hablar inglés  
-Licencia de manejo válida  
-Legal para trabajar en los Estados Unidos  
Se proveerá carro de la compañía y uniformes

**Llámenos: (703) 538 3570**  
2944 Patrick Henry Drive, Suite 28  
Falls Church, VA 22044

**Textear JOBS al siguiente QR code o llamar al (301) 450 5854**



## CONDUCTOR DE CAMIONES

Empresa de Construcción Springfield, VA Transporte, carga y descarga

### REQUISITOS

- Residente Legal
- Dominar el inglés
- Licencia de conducir en vigor y historial de conducción limpio
- Antecedentes penales limpios
- Conocimiento del manejo de forklift

**Salario: \$30/hora**

### BENEFICIOS

- Teléfono móvil
- Seguro médico y dental (empresa cubre el 50% del coste del plan)
- Plan de participación en ganancias (Profit Sharing Plan)

Para más información, favor de llamar a Jenny al:

**703-923-9440**

## SE NECESITAN CHICAS

de 18 - 25 años, atractivas y de buena presencia para hacer masajes

ID requerido

Para Maryland y Virginia

Llamar al (240) 498 0775 Preguntar por Anna

## MONA GOURMET DELI

Necesita un

## AYUDANTE DE COCINA

Tiempo completo 11 a.m.-5 p.m.

Por favor llamar al

**(410) 929 1126**

## SAN JUDAS TADEO

Patrón de los casos difíciles y desesperados ruega por mi en esta hora de angustia y acude a socorrerme pronto

Prometo siempre recordarte y te doy gracias por los favores recibidos

J.D.

Buscamos

## Secretaria

para trabajar en oficina de Virginia!

Requisitos:

- Proactivo • Conocimiento de Microsoft Office

Puede llamarnos al

**301-294-1166**

## SALA DE MASAJES PATRICIA



Atendemos todos los días El Mejor Servicio Para una cita, contáctanos **(571) 626 1368** Fairfax/Annandale

## MASAJES KRISTINA EL MEJOR SERVICIO

ATENDEMOS DE 9 AM. A 11 PM.

Para hacer una Cita:

**(703) 597 0721**

FALLS CHURCH RUTA 7



## MAESTRO JOSÉ DE LEÓN

- \* Amarre de amor eterno
- \* Uniones, dominios
- \* Fertilidad
- \* Impotencia sexual
- \* Sanación de enfermedades
- \* Problemas legales
- \* Aumentar ganancias
- \* Eliminación de brujería y males
- \* Encontrar trabajo
- \* Limpias y purificaciones

11230 Grandview Ave. , Suite 8 Wheaton, MD 20902

**301-509-2907**

## SALA DE MASAJES VANESSA



SERVICIO COMPLETO ATENDEMOS EN EL ÁREA DE ANNANDALE Y GALLOWS Rd., VA. **(703) 930 5237**

## CURANDERA, TAROTISTA Y CONSEJERA

### BRENDA

AMARRES DE SEXO Y PASIÓN  
ENDULZAMIENTOS PARA SOMETER  
DOMINA SU MENTE Y CORAZON CON MIS PODEROSOS DONES, CONSIGUE EL VERDADERO AMOR ETERNO  
¡LLAMA HOY Y HAZ EL CAMBIO QUE MERECE!

RESULTADOS GARANTIZADOS, SOLUCIONES RÁPIDAS: AHORRA TIEMPO Y DINERO

MI REPUTACIÓN ESTÁ INTACTA ENTRE CHAMANES Y CURANDEROS SUDAMERICANOS. SOY LA MEJOR EN RESOLVER PROBLEMAS DE AMOR

100% DISCRECIÓN ATENCIÓN 100% 24/7

**678-890-1104**

## CONSEJERA MILAGROS

LA REINA DEL AMOR

SOLUCIONES EN 12 HS

¿Problemas de amor? Yo regreso a la pareja por más difícil que sea. Domínalo, no hay imposibles para mi **magia roja**. Llama hoy.

SUFRES DE: DEPRESIÓN, ANGUSTIA, VICIOS, IMPOTENCIA SEXUAL, ENVIDIA O HECHIZOS EN TU CONTRA. **¡ROMPE LA MALDICIÓN HOY!**

Prueba mis dones, te regalo la primera consulta. Paga al ver resultados, 20 años cambiando vidas.

Atención telefónica 24/7

**771-772-3072**

¡Resultados garantizados!

- Amarres de amor
- Endulzamiento
- Limpia energética
- Consejería espiritual
- Levanta negocios

¿Le preocupa todo lo que tiene que hacer?

Encuentre tranquilidad.



Ya sea que se haya lastimado en un accidente, se esté sintiendo solo, o que haya perdido su cobertura hace poco, tiene muchos temas que le preocupan. Maryland Health Connection está aquí para usted, con planes de salud gratis o a bajo costo que le ayudarán con parte del caos del día a día. Todos los planes cubren visitas médicas, atención de emergencia, servicios de salud mental y mucho más.



Encuentre el mejor plan de salud para sus necesidades y su presupuesto en [MarylandHealthConnection.gov/es](https://MarylandHealthConnection.gov/es)



¡Usted nos dijo cómo mejorar el autobús... y nosotros escuchamos!

Metro utilizó sus comentarios para crear un proyecto de la nueva red de autobuses, nuestra visión de un servicio de autobuses más rápido, con mayor frecuencia y confiable para nuestra región.

Experimente la nueva red.

**Experience LIVE!**  
Visit • Discover • Share

Asista a **Better Bus Experience LIVE!** Conozca sobre la futura red, envíe sus comentarios y disfrute de comida, diversión y premios. Conéctese en línea y encuentre un evento gratuito cerca de usted.

[wmata.com/betterbus](https://wmata.com/betterbus)

**Experience LAB**

**Better Bus Experience Lab** es un espacio en línea para que explore mapas y rutas, juegue con un nuevo planificador de viajes y comparta su opinión de forma interactiva.



¿Que tal lo hemos hecho?

**Visite**   
Better Bus Experience.

 **Descubra**  
la futura red.

**iComparta**   
su opinión!



 Escanea para saber más

